



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
21 April 2017
Russian
Original: English

Семьдесят вторая сессия

Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов**

Часть V

Региональное сотрудничество в целях развития

Раздел 22

Экономическое и социальное развитие в Западной Азии

(Программа 19 двухгодичного плана по программам на период 2018–2019 годов)***

Содержание

	<i>Стр.</i>
Общий обзор	3
Общая направленность	3
Общие сведения о ресурсах	8
Прочая информация	12
A. Директивные органы	14
B. Руководство и управление	16
C. Программа работы	20
Подпрограмма 1. Комплексное управление природными ресурсами в интересах устойчивого развития	21
Подпрограмма 2. Социальное развитие	27
Подпрограмма 3. Экономическое развитие и интеграция	32
Подпрограмма 4. Использование технологий в интересах развития и региональной интеграции	39
Подпрограмма 5. Статистические данные для разработки обоснованной политики	43

* Переиздано по техническим причинам 16 июня 2017 года.

** Утвержденный бюджет по программам в сводном виде будет опубликован в качестве документа [A/72/6/Add.1](#).

*** [A/71/6/Rev.1](#).



Подпрограмма 6. Улучшение положения женщин	46
Подпрограмма 7. Смягчение последствий конфликтов и развитие	50
D. Вспомогательное обслуживание по программе	54
Приложения ****	
I. Организационная структура и распределение должностей на двухгодичный период 2018–2019 годов.	57
II. Сводная информация о мерах, принятых во исполнение соответствующих рекомендаций надзорных органов	58

**** В настоящий документ не включено приложение, содержащее информацию о мероприятиях, осуществлявшихся в 2016–2017 годах и не предусмотренных на двухгодичный период 2018–2019 годов, ввиду отсутствия мероприятий, осуществление которых было прекращено.

Общий обзор

Таблица 22.1

Финансовые ресурсы (В долл. США)

Ассигнования на 2016–2017 годы	70 088 300
Технические корректировки (исключение единовременных потребностей и распределение двухгодичных ассигнований на финансирование должностей)	1 019 200
Новые и расширенные мандаты	385 500
Прочие изменения	(969 300)
Общее изменение	435 400
Ресурсы, предлагаемые Генеральным секретарем на 2018–2019 годы ^a	70 523 700

^a По пересмотренным расценкам 2016–2017 годов.

Таблица 22.2

Ресурсы, связанные с должностями

	Количество	Уровень
<i>Регулярный бюджет</i>		
Утвержденные должности на двухгодичный период 2016–2017 годов	258	1 ЗГС, 2 Д-2, 8 Д-1, 25 С-5, 37 С-4, 33 С-3, 17 С-2/1, 131 МР, 1 ПС, 3 НСС
Перевод	–	1 С-4 и 2 МР из компонента «Вспомогательное обслуживание по программе» в компонент «Руководство и управление»; 1 С-5 и 1 НСС из подпрограммы 4 в подпрограмму 1; 1 МР из подпрограммы 4 в подпрограмму 2; 1 С-4 и 1 МР из подпрограммы 3 в подпрограмму 7
Реклассификация	–	1 С-3 в НСС в рамках компонента «Вспомогательное обслуживание по программе»; 1 С-4 в С-2 в рамках компонента «Вспомогательное обслуживание по программе»
Упразднение	(3)	1 С-4 в рамках подпрограммы 4; 1 МР в рамках подпрограммы 3; 1 МР в рамках компонента «Вспомогательное обслуживание по программе»
Предлагаемые должности на двухгодичный период 2018–2019 годов	255	1 ЗГС, 2 Д-2, 8 Д-1, 25 С-5, 35 С-4, 32 С-3, 18 С-2/1, 1 ПС, 129 МР, 4 НСС

Общая направленность

- 22.1 Общая направленность данной программы на период 2018–2019 годов заключается в содействии обеспечению устойчивого развития и социальной справедливости в государствах — членах Экономической и социальной комиссии для Западной Азии (ЭСКЗА), в частности из числа наименее развитых стран и стран, затронутых конфликтом, и региональной интеграции между ними. Ответственность за осуществление программы на основе реализации обра-

Примечание: В таблицах и диаграммах использованы следующие сокращения: ВБ — внебюджетные ресурсы; ЗГС — заместитель Генерального секретаря; МР — местный разряд; НСС — национальный сотрудник-специалист; РБ — регулярный бюджет; ПС — категория полевой службы.

зующих ее семи взаимосвязанных подпрограмм несет ЭСКЗА.

- 22.2 Мандат в отношении этой программы содержится в резолюции [1818 \(LV\)](#) Экономического и Социального Совета, которой была учреждена ЭСКЗА, и в его резолюции 1985/69, которой был изменен круг ее ведения, с тем чтобы особо выделить социальные функции Комиссии. Генеральная Ассамблея в своей резолюции [67/226](#) о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций просила региональные комиссии продолжать наращивать их аналитический потенциал в деле поддержки инициатив в области развития на страновом уровне и настоятельно призвала их уделять приоритетное внимание инициативам в области устойчивого развития на страновом уровне.
- 22.3 Приоритеты и подходы ЭСКЗА определяют и формулируют ее государства-члены. На двадцатой восьмой сессии ЭСКЗА государства-члены приняли Тунисскую декларацию о социальной справедливости в регионе арабских стран, в которой было подтверждено, что социальная справедливость является одной из главных ценностей арабской и исламской культуры и одной из основ для построения безопасного, сплоченного и процветающего общества. В Декларации содержалась обращенная к секретариату Комиссии просьба обеспечить учет вопросов социальной справедливости в рамках осуществляемой ею работы, в частности в контексте ее усилий по содействию подготовке, мониторингу и осуществлению повестки дня в области развития на период после 2015 года. К секретариату был также обращен призыв активизировать исследовательскую работу и усилия по оказанию консультационной помощи по вопросам, связанным с обеспечением справедливости, борьбой с нищетой и неравенством, социальной защитой, социальной интеграцией, расширением прав и возможностей женщин, управлением природными ресурсами, доступом к технологиям и благим управлением, а также с торговой политикой и ее ролью в обеспечении развития. Кроме того, в Декларации был укреплен мандат Комиссии по осуществлению мониторинга последствий оккупации Палестины.
- 22.4 В итоговом документе саммита Организации Объединенных Наций по принятию повестки дня в области развития на период после 2015 года «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» (резолюция [70/1](#) Генеральной Ассамблеи) государства-члены обещали, что никто не будет забыт. В Повестке дня на период до 2030 года предусматривается принятие ориентированных на преобразования мер, призванных обеспечить ликвидацию нищеты и вывести мир на траекторию устойчивого и жизнестойкого развития и роста на основе достижения 17 целей в области устойчивого развития и решения связанных с ними задач в отношении средств осуществления. Государства-члены признали важность региональных и субрегиональных факторов, региональной экономической интеграции и взаимодействия в деле содействия обеспечению устойчивого развития. Кроме того, в Повестке дня на период до 2030 года государства-члены особо отметили роль региональных комиссий в обеспечении комплексного учета всех трех компонентов устойчивого развития и выразили мнение о том, что региональные и субрегиональные механизмы могут способствовать эффективному переводу стратегий в плоскость конкретных действий на национальном уровне.
- 22.5 В Повестке дня на период до 2030 года государства-члены признали, что обеспечение устойчивого развития невозможно без мира и безопасности и что без устойчивого развития мир и безопасность окажутся под угрозой. Они признали также необходимость построения миролюбивого и свободного от социальных барьеров общества, в котором обеспечен равный доступ к правосудию и которое основано на уважении прав человека, включая право на развитие, реальном верховенстве права, благое управление на всех уровнях и прозрачных и подотчетных институтах. Кроме того, в Повестке дня на период до 2030 года государства-члены призвали предпринять меры и действия для устранения всех препятствий на пути полной реализации права на самоопределение народов, живущих в условиях колониального господства или иностранной оккупации, что продолжает негативно сказываться на их экономическом и социальном развитии, а также на состоянии окружающей среды.

- 22.6 Главным препятствием на пути обеспечения развития в регионе арабских стран являются повсеместные конфликты. Помимо того, что конфликты и оккупация приводят к гибели людей, они препятствуют устойчивому развитию и приводят к экономической дезинтеграции, разрушению инфраструктуры, социальной разобщенности, ограничению доступа к социальным услугам и нарушениям основных прав человека. Регион занимает первое место в мире по числу беженцев и внутренне перемещенных лиц, что еще более усугубляет лишения, с которыми сталкиваются те, кто уже находится в уязвимом положении, и от которых в первую очередь страдают женщины и дети. Хотя не все страны арабского региона непосредственно затронуты насильственными конфликтами, ухудшающееся положение в плане безопасности пагубно влияет на процесс развития в регионе в целом. Прошлые достижения в области развития в переживающих конфликты странах были во многом сведены на нет, а побочные последствия конфликтов негативно сказываются на соседних странах.
- 22.7 Еще одной важной задачей, стоящей перед регионом арабских стран, является обеспечение устойчивого роста. Низкая производительность труда, недиверсифицированность экономики, недостаточность технического прогресса, наличие крупного неформального рынка труда и отсутствие надлежащих механизмов обеспечения социальной защиты усугубляют проблему широкомасштабной нищеты, проблему неравенства и проблему безработицы среди молодежи, уровень которой является наиболее высоким в мире. Неэффективность торговой и налогово-бюджетной политики еще более замедляет низкие темпы роста объема внутрирегиональной торговли и приводит к нарушению производственно-сбытовых связей. Помимо экономического неравенства, в регионе существуют и другие формы неравенства, в первую очередь гендерное неравенство, неравенство в доступе к информации и услугам и неравенство в положении таких уязвимых групп населения, как молодежь, пожилые люди, инвалиды, работники неформального сектора и мигранты, потребностям которых не уделяется достаточного внимания.
- 22.8 Кроме того, нерациональные модели производства и потребления во всем регионе создают все большее давление на такие дефицитные природные ресурсы, как водные и энергетические ресурсы и пригодные для возделывания земельные ресурсы, серьезным образом усложняя задачу обеспечения продовольственной безопасности. Изменение климата дополнительно усугубляет проблему опустынивания в регионе и приводит к учащению стихийных бедствий.
- 22.9 В число важнейших общих проблем, с которыми продолжает сталкиваться регион арабских стран в деле достижения целей в области устойчивого развития, входит слабость институционального потенциала. Политические, финансовые, кадровые и технические факторы сказываются на работе учреждений и препятствуют повышению ее эффективности. Слабость институциональной базы ограничивает возможности арабских стран в плане содействия обеспечению открытости процессов принятия решений по стратегическим вопросам для участия всех заинтересованных сторон и в плане подготовки высококачественных данных, необходимых для разработки обоснованной политики, и замедляет процесс мобилизации необходимых средств осуществления, в том числе финансовых и технических средств и международного и регионального сотрудничества.
- 22.10 В стратегических рамках ЭСКЗА на период 2018–2019 годов предусматривается принятие комплексных мер реагирования в связи с перечисленными выше проблемами, создающими значительные препятствия на пути к обеспечению устойчивого развития. В контексте намеченных Комиссией мер реагирования на эти проблемы также принимается во внимание разработанный региональными комиссиями коллективный подход к реализации Повестки дня на период до 2030 года, предусматривающий комплексный учет целей в области устойчивого развития в национальных планах в области развития и в рамках национальных налогово-бюджетных систем, содействие обеспечению слаженности, согласованности и скоординированности политики на межсекторальной основе и на всех уровнях, укрепление потенциала государств-членов в области сбора данных и ведения статистического учета, а также задействование надлежащих средств осуществления, включая финансирование развития, науку, технику и инновации и глобальное и региональное партнерство.

- 22.11 В первую очередь ЭСКЗА будет прилагать усилия для содействия обеспечению устойчивого развития на региональном, субрегиональном и национальном уровнях. ЭСКЗА будет оказывать государствам-членам помощь в разработке стратегий арабских стран в области комплексного управления природными ресурсами и стратегий адаптации к изменению климата и смягчения его последствий и уменьшения опасности бедствий. Она будет оказывать государствам-членам поддержку в их усилиях по повышению эффективности использования природных ресурсов, пропаганде применения надлежащих «зеленых» технологий и содействию укреплению регионального сотрудничества и координации в целях повышения продовольственной, водной и энергетической безопасности и сокращения масштабов нищеты в сельских районах. ЭСКЗА будет также способствовать разработке всеохватных экономических стратегий с использованием подходов к проблеме нищеты как многоаспектному явлению посредством налаживания конструктивного диалога по вопросам, касающимся государственных бюджетов и налогово-бюджетной политики, и наращивания потенциала государств-членов в плане подготовки обоснованных стратегических прогнозов и оценок. Государствам-членам будет оказываться поддержка в мобилизации финансовых ресурсов для целей развития и в разработке надлежащих стратегий финансирования для устранения пробелов в социально-экономическом развитии. Действуя в сотрудничестве с региональными и международными партнерами, ЭСКЗА предложит всеобъемлющий набор базовых принципов для использования при осуществлении деятельности по развитию статистики в регионе. Она будет оказывать государствам-членам поддержку в сборе, анализе, согласовании и распространении статистических данных для содействия достижению целей в области устойчивого развития и в наращивании потенциала национальных статистических систем для обеспечения подготовки высококачественных данных.
- 22.12 В период 2018–2019 годов ЭСКЗА будет прилагать усилия для того, чтобы социальная справедливость стала стержневым элементом процесса развития в арабском регионе. ЭСКЗА будет пропагандировать применение правозащитного подхода к разработке социальной и экономической политики с участием всех заинтересованных сторон, помогая государствам-членам обеспечивать всесторонний учет ключевых демографических проблем и проблем развития человеческого потенциала в национальных стратегиях и планах с особым вниманием к развитию потенциала молодежи, международной миграции и социальной защите. ЭСКЗА будет использовать свою многопрофильную структуру для оказания государствам-членам поддержки в повышении скоординированности политики, в том числе в отношении экономической и социальной интеграции уязвимых групп, на основе широкого участия гражданского общества. Она будет также продолжать оказывать государствам-членам поддержку в устранении элементов гендерного неравенства в политике, стратегиях, законодательстве и программах. ЭСКЗА активизирует свою поддержку прилагаемых на национальном и региональном уровне усилий по ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и обеспечению равноправного доступа к ресурсам и участия в процессах принятия решений. Кроме того, ЭСКЗА будет оказывать государствам-членам помощь в разработке концепций, призванных способствовать укреплению чувства единства, расширению регионального взаимодействия и урегулированию разногласий в целях формирования единого понимания приоритетов в области развития и общего будущего. ЭСКЗА будет уделять внимание неблагоприятному внешнему влиянию и побочным эффектам конфликтов, сотрудничая с государствами-членами в создании региональных механизмов, призванных активно поддерживать усилия, нацеленные на обеспечение социальной сплоченности и создание потенциала противодействия внешним потрясениям. ЭСКЗА будет также продолжать осуществлять мониторинг последствий конфликтов и оккупации и их пагубного воздействия в том, что касается достижения цели обеспечения справедливости во всех ее многочисленных аспектах.
- 22.13 ЭСКЗА признает, что благодаря углублению региональной интеграции открываются возможности для наиболее эффективного решения основных проблем региона. Создание национального потенциала противодействия экономическим, социальным и политическим потрясениям возможно лишь в том случае, если условия в регионе будут способствовать как интеграции в мировые рынки на справедливой основе, так и формированию прогрессивных политических структур. ЭСКЗА будет проводить скрупулезный количественный анализ право-

вых и институциональных механизмов для оказания государствам-членам содействия в разработке стратегий региональной экономической интеграции и достижения региональных целей в области развития. Она будет также способствовать углублению региональной координации между государствами-членами в вопросах трансграничной инфраструктуры, в первую очередь в вопросах транспортной инфраструктуры и упрощения процедур торговли. ЭСКЗА будет способствовать дальнейшему развитию региональных подходов к деятельности по адаптации к изменению климата и смягчению его последствий, оказывая поддержку разработке механизмов для решения вопросов, связанных с изменением климата, в том числе с его влиянием на водные ресурсы и обусловленными этим последствиями для малоимущих групп населения. Кроме того, ЭСКЗА будет выступать в качестве форума для проведения многосекторального стратегического диалога по вопросам устойчивого развития в целях выработки региональных позиций на основе укрепления взаимодействия между наукой и политикой, обеспечения межсекторальной согласованности и институционального строительства. В период 2018–2019 годов ЭСКЗА будет использовать свои полномочия по созыву совещаний для организации совещаний государств-членов в целях проведения обсуждений и обмена мнениями по вопросам выработки общих скоординированных подходов к устранению коренных причин нестабильности и последствий нестабильности для населения и окружающей среды.

- 22.14 В контексте своей программной деятельности ЭСКЗА изучает возможности последовательного развития результатов реализации поставленных в стратегических рамках целей для решения долгосрочных задач в соответствии с Повесткой дня на период до 2030 года и установила промежуточные цели на 2023 год. Кроме того, ЭСКЗА руководствуется рамочным концептуальным подходом, стержневым элементом которого является оказание арабским государствам и народам поддержки в решении задачи определения четкого и формулирования общего видения будущего, к которому они хотят прийти благодаря осуществлению Повестки дня на период до 2030 года. ЭСКЗА твердо придерживается курса на обеспечение всестороннего учета гендерной проблематики в рамках всей своей программы работы и деятельности, не связанной с программой. Она будет продолжать играть ведущую роль в осуществлении Общесистемного плана действий Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин.
- 22.15 ЭСКЗА будет продолжать расширять свою сеть национальных, региональных и международных партнеров и будет сотрудничать с межправительственными органами, организациями системы Организации Объединенных Наций, донорами, научно-исследовательскими учреждениями, организациями гражданского общества и частным сектором для обеспечения реагирования на насущные потребности и стратегические проблемы государств-членов. Опираясь на свои особые отношения с Лигой арабских государств, ЭСКЗА будет оказывать поддержку в выработке позиций стран региона. Она будет также оказывать поддержку осуществлению резолюций региональных форумов высокого уровня, прежде всего встреч арабских государств на высшем уровне, посвященных вопросам социально-экономического развития.
- 22.16 ЭСКЗА продолжит организацию совещаний Регионального координационного механизма в качестве платформы для обсуждения структурами Организации Объединенных Наций и региональными организациями вопросов, связанных с региональными стратегическими приоритетами, и координации поддержки деятельности по осуществлению Повестки дня на период до 2030 года. Для обеспечения возможности распространения информации о выводах и рекомендациях по итогам нормативной работы и применения этих выводов и рекомендаций на практике, а также эффективного реагирования на просьбы государств-членов ЭСКЗА будет заниматься мобилизацией дополнительных финансовых взносов и взносов натурой. Для этих целей ЭСКЗА будет использовать результаты деятельности и мероприятия в рамках ее регулярной программы работы и стратегические партнерские связи, налаживаемые ею во всем регионе.

Общие сведения о ресурсах

22.17 Общий объем ресурсов, которые предлагается выделить по настоящему разделу на двухгодичный период 2018–2019 годов, составляет до пересчета 70 523 700 долл. США, что отражает чистое увеличение на 435 400 долл. США (или 0,6 процента) по сравнению с объемом ассигнований на 2016–2017 годы. Изменения в объеме ресурсов обусловлены следующими тремя факторами: а) техническими корректировками, связанными с исключением единовременных потребностей и распределением двухгодичных ассигнований на финансирование новых должностей, созданных в 2016–2017 годах, а также сокращением ассигнований в связи с поэтапным упразднением должностей; б) принятием новых и расширением действующих мандатов; и с) прочими изменениями в объеме ресурсов. Предлагаемый объем ресурсов предусматривает полное, эффективное и действенное выполнение мандатов.

22.18 Информация о распределении ресурсов представлена в таблицах 22.3–22.5.

Таблица 22.3

Финансовые ресурсы с разбивкой по компонентам
(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

	Изменения в объеме ресурсов										
	Расходы за 2014–2015 гг.	Ассигнования на 2016–2017 гг.	Техническая корректировка (исключение единовременных потребностей и распределение двухгодичных ассигнований на финансирование должностей)	Новые и расширенные мандаты	Перераспределение ресурсов в рамках раздела и/или между разделами	Прочие изменения	Общее изменение	В процентах	Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 2018–2019 гг.
A. Директивные органы	87,6	183,7	–	–	(2,5)	–	(2,5)	(1,4)	181,2	10,5	191,7
B. Руководство и управление	4 176,3	4 549,0	–	–	624,8	–	624,8	13,7	5 173,8	111,8	5 285,6
C. Программа работы											
1. Комплексное управление природными ресурсами в интересах устойчивого развития	6 895,9	6 454,4	–	–	589,8	(13,2)	576,6	8,9	7 031,0	118,8	7 149,8
2. Социальное развитие	5 782,4	6 027,0	664,4	115,1	147,9	(5,8)	921,6	15,3	6 948,6	114,5	7 063,1
3. Экономическое развитие и интеграция	8 969,1	8 706,7	122,8	161,3	(472,9)	(164,3)	(353,1)	(4,1)	8 353,6	105,9	8 459,5
4. Использование технологий в интересах развития и региональной интеграции	4 565,7	3 950,8	–	109,1	(735,2)	(332,5)	(958,6)	(24,3)	2 992,2	58,9	3 051,1
5. Статистические данные для разработки обоснованной политики	4 619,4	4 801,8	–	–	–	(9,3)	(9,3)	(0,2)	4 792,5	56,8	4 849,3

													Изменения в объеме ресурсов												
													Техническая корректировка (исключение единовременных потребностей и распределение двухгодичных ассигнований на финансирование должностей)	Новые и расши- ренные мандаты	Перерас- преде- ление ресур- сов в рам- ках разде- ла и/или между разделами									Смета на 2018– 2019 гг.	
													Расходы за 2014– 2015 гг.	Ассигно- вания на 2016– 2017 гг.					Прочие изменения	Общее из- менение	В про- центах	Итого до пересчета	Сумма пересчета		
6. Улучшение положения женщин													3 146,1	3 130,5	–		–	–	(10,0)	(10,0)	(0,3)	3 120,5	40,9	3 161,4	
7. Смягчение последствий конфликтов и развитие													3 234,0	3 683,5	–		–	472,9	(9,8)	463,1	12,6	4 146,6	59,8	4 206,4	
Итого, програм- ма работы													37 212,5	36 754,7	787,2		385,5	2,5	(544,9)	630,3	1,7	37 385,0	555,6	37 940,6	
D. Вспомогательное обслуживание по программе													31 296,7	28 600,9	232,0		–	(624,8)	(424,4)	(817,2)	(2,9)	27 783,7	1 019,6	28 803,3	
Итого													72 773,2	70 088,3	1 019,2		385,5	–	(969,3)	435,4	0,6	70 523,7	1 697,5	72 221,2	

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 2014–2015 гг.	Смета на 2016–2017 гг.	Смета на 2018–2019 гг.
A. Директивные органы	–	169,4	–
B. Руководство и управление	23,8	257,4	–
C. Программа работы	8 037,7	11 820,6	12 674,9
D. Вспомогательное обслуживание по программе	–	–	–
Итого	8 061,5	12 247,4	12 674,9
Всего	80 834,7	82 335,7	84 896,1

Таблица 22.4
Ресурсы, связанные с должностями

Категория	Временные должности									
	Штатные должности, финансируемые из регулярного бюджета		Регулярный бюджет		Прочие ресурсы, формируемые за счет начисленных взносов		Внебюджетные ресурсы		Всего	
	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.
Категория специалистов и выше										
ЗГС	1	1	–	–	–	–	–	–	1	1
Д-2	2	2	–	–	–	–	–	–	2	2
Д-1	8	8	–	–	–	–	–	–	8	8

Категория	Штатные должности, финансируемые из регулярного бюджета		Временные должности						Всего	
			Регулярный бюджет		Прочие ресурсы, формируемые за счет начисленных взносов		Внебюджетные ресурсы			
	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.
C-5	25	25	–	–	–	–	–	–	25	25
C-4/3	67	64	3	3	–	–	1	1	71	68
C-2/1	17	18	–	–	–	–	–	–	17	18
Итого	120	118	3	3	–	–	1	1	124	122
Прочие категории										
Местный разряд	130	128	1	1	–	–	–	–	131	129
Категория полевой службы	1	1	–	–	–	–	–	–	1	1
Категория национальных сотрудников-специалистов	3	4	–	–	–	–	–	–	3	4
Итого	134	133	1	1	–	–	–	–	135	134
Всего	254	251	4	4	–	–	1	1	259	256

Таблица 22.5

Распределение ресурсов по компонентам
(В процентах)

	Регулярный бюджет	Внебюджетные ресурсы
A. Директивные органы	0,3	–
B. Руководство и управление	7,3	–
C. Программа работы		
1. Комплексное управление природными ресурсами в интересах устойчивого развития	10,0	31,9
2. Социальное развитие	9,9	–
3. Экономическое развитие и интеграция	11,8	39,6
4. Использование технологий в интересах развития и региональной интеграции	4,2	–
5. Статистические данные для разработки обоснованной политики	6,8	3,3
6. Улучшение положения женщин	4,4	0,1
7. Смягчение последствий конфликтов и развитие	5,9	25,1
Итого	53,0	100,0
D. Вспомогательное обслуживание по программе	39,4	–
Всего	100,0	100,0

Технические корректировки

22.19 Изменения в объеме ресурсов отражают чистое увеличение на 1 019 200 долл. США, которое распределяется следующим образом:

- а) увеличение в размере 1 071 200 долл. США в связи с распределением двухгодичных ассигнований ресурсов на три новые должности (1 С-3 в рамках подпрограммы 3 и 2 С-3 в рамках компонента «Вспомогательное обслуживание по программе»), которые были учреждены в двухгодичном периоде 2016–2017 годов с 1 января 2016 года в контексте раздела 22 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов; на четыре новые временные должности (1 С-4, 2 С-3 и 1 должность местного разряда) в рамках подпрограммы 2, которые были учреждены в двухгодичном периоде 2016–2017 годов с 1 января 2017 года в соответствии с резолюцией [71/272](#) А Генеральной Ассамблеи в целях оказания поддержки осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, что частично компенсируется сокращением ассигнований в связи с поэтапным упразднением должностей, утвержденным Генеральной Ассамблеей в ее резолюции [70/247](#);
- б) исключение единовременных потребностей в размере 52 000 долл. США, связанных с осуществляемой в 2017 году деятельностью, касающейся формата межправительственных переговоров о глобальном договоре о безопасной, упорядоченной и легальной миграции (см. резолюцию [71/280](#) Генеральной Ассамблеи).

Новые и расширенные мандаты

- 22.20 Изменения в объеме ресурсов отражают увеличение в размере 385 500 долл. США в связи с новыми мандатами, учрежденными в соответствии с резолюцией [71/272](#) А Генеральной Ассамблеи в целях оказания поддержки осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Аддис-Абебской программы действий.

Перераспределение ресурсов в рамках раздела и/или между разделами

- 22.21 В целях оптимизации осуществления своей программы ЭСКЗА стремится перераспределять ресурсы в рамках компонентов своего бюджета и между ними в целях изменения порядка подчинения Технологического центра ЭСКЗА в Аммане с его передачей в подпрограмму 1 «Комплексное рациональное использование природных ресурсов в интересах устойчивого развития», с тем чтобы усилить роль Центра в качестве регионального форума для обмена знаниями между государствами-членами по вопросам передачи технологий в интересах устойчивого развития; укрепить административный потенциал ее подпрограммы по социальному развитию; укрепить потенциал подпрограммы по смягчению последствий конфликтов и развитию в целях решения связанных с управлением задач в странах и общинах, затронутых конфликтом; и обеспечить более эффективную координацию и согласованность своей информационно-пропагандистской и внешней коммуникационной деятельности с общим стратегическим руководством ЭСКЗА. Предлагаемое перераспределение должностей, не требующее дополнительных расходов, отражает увеличение объема ресурсов по компоненту «Руководство и управление» и подпрограммам 1, 2 и 7, которое компенсируется сокращением потребностей по компоненту «Директивные органы», подпрограммам 3 и 4 и компоненту «Вспомогательное обслуживание по программе».

Прочие изменения

- 22.22 Изменения в объеме ресурсов отражают сокращение в размере 969 300 долл. США, ставшее возможным благодаря мерам по повышению эффективности, которые Комиссия планирует принять в течение двухгодичного периода 2018–2019 годов. Предлагаемое сокращение является, помимо прочего, результатом усилий Комиссии по реализации в рамках отдельных повседневных операций ожидаемых мер по повышению эффективности в связи с внедрением системы «Умоджа», изложенных в восьмом докладе Генерального секретаря о ходе осуществления проекта внедрения системы общеорганизационного планирования ресурсов ([A/71/390](#)). Выгоды, получаемые благодаря повышению эффективности в результате применения системы «Умоджа», о которых говорится в восьмом докладе о ходе осуществления проекта, оценены с учетом опыта Организации в применении этой системы, ожидаемых бу-

дущих изменений, включая введение в действие новых компонентов в будущем, глобального обзора сквозных процессов, прекращения использования старых систем и совершенствования рабочих процессов и механизмов планирования. Выгоды от повышения эффективности, где это применимо, представлены, в частности, в пересчете на эквивалент полной занятости в долларовом выражении. Дополнительная информация об этом подходе содержится в предисловии и введении к предлагаемому бюджету по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов.

- 22.23 В ЭСКЗА сокращение связанных и не связанных с должностями ресурсов в размере 969 300 долл. США отражает сокращение на 544 900 долл. США в рамках всех подпрограмм программы работы и сокращение на 424 400 долл. США в рамках компонента «Вспомогательное обслуживание по программе».

Внебюджетные ресурсы

- 22.24 ЭСКЗА получает денежные взносы и взносы в натуральной форме, которые дополняют ресурсы регулярного бюджета и по-прежнему имеют исключительно большое значение для осуществления ее мандатов. Объем внебюджетных ресурсов (денежных взносов), предназначенных для осуществления деятельности, направленной на укрепление национального потенциала, включая миссии по оказанию консультационных услуг, учебные семинары и проекты на местах, оценивается в размере 12 674 900 долл. США. Планируемые проекты в двухгодичном периоде 2018–2019 годов будут включать текущую работу, связанную с региональными инициативами по осуществлению небольших проектов в области возобновляемых источников энергии в арабском регионе; второй этап Региональной инициативы по оценке воздействия изменения климата на водные ресурсы и факторы социально-экономической уязвимости в арабском регионе (РИККАР II); второй этап программы, озаглавленной «Национальная программа действий в интересах будущего Сирии»; проект проведения диалога по социально-экономическим вопросам в Ливии; совместную с Всемирным банком работу по осуществлению Программы международных сопоставлений; и проект по укреплению институционального потенциала в интересах восстановления и примирения в Йемене.
- 22.25 Ожидаемый в двухгодичном периоде 2018–2019 годов объем взносов в натуральной форме, которые состоят главным образом в предоставлении помещений в безвозмездное пользование, оценивается в размере 19,5 млн. долл. США.

Прочая информация

- 22.26 ЭСКЗА обеспечивает подотчетность руководителей и сотрудников посредством контроля за соблюдением положений, правил, принципов, сроков и соглашений об уровне обслуживания. В случае выявления недостатков предлагаются возможности пройти профессиональную подготовку в целях повышения эффективности управленческих навыков и углубления понимания правил и положений. Механизмы контроля регулярно обновляются посредством публикации новых стандартных регламентов, приведенных в соответствие с новыми рабочими процессами.
- 22.27 Старшее руководство осуществляет контроль за последующей деятельностью по выполнению рекомендаций, вынесенных Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам, Управлением служб внутреннего надзора (УСВН), Объединенной инспекционной группой и аналогичными органами. Например, оно принимает меры по обеспечению заблаговременного планирования совещаний, семинаров и учебных курсов, с тем чтобы дать возможность своевременно подготовить окончательные списки участников в целях соблюдения правила о приобретении билетов по меньшей мере за 16 дней до начала поездки. Внедрение модулей отчетности системы «Умоджа» дает руководителям и сотрудникам возможность отслеживать деятельность, расходы и операции с более высокой степенью детализации, чем это было возможно ранее.

- 22.28 В договор Исполнительного секретаря включены многочисленные параметры достижения результатов, которые, в свою очередь, зависят от эффективности выполняемой старшими руководителями работы по достижению показателей, в том числе в отношении исполнения бюджета, положения с вакансиями и обеспечения гендерного баланса.
- 22.29 В течение двухгодичного периода 2018–2019 годов ЭСКЗА проведет оценки двух из своих семи подпрограмм, восьми проектов, финансируемых со Счета развития Организации Объединенных Наций, а также четырех внебюджетных проектов. Руководством для разработки порядка проведения оценок в 2018–2019 годах послужат выводы и рекомендации по результатам оценок, проведенных в предыдущие двухгодичные периоды. При определении очередности проведения оценок подпрограмм и тематических оценок будут, в частности, учитываться результаты оценки программы и ревизии программы, завершенной УСВН в 2016 году. Предыдущие оценки свидетельствуют о том, что подпрограммам необходимо и далее повышать эффективность проводимой ими междисциплинарной работы, расширять контакты с региональными партнерами в контексте специализированных планов в области распространения информации и осуществления пропагандистской деятельности, и в еще большей степени обеспечивать в своей работе учет гендерных аспектов и расширение прав и возможностей женщин. Кроме того, ЭСКЗА пришла к выводу о том, что проекты, финансируемые со Счета развития, должны, когда это возможно, включать в себя начальный этап для проведения консультаций с партнерами и бенефициарами, использовать сетевые платформы для активизации обмена информацией и включать стратегии обеспечения устойчивости результатов.
- 22.30 В соответствии с резолюцией [58/269](#) Генеральной Ассамблеи к Генеральному секретарю была обращена просьба обеспечить определение ресурсов, предназначенных для осуществления функций контроля и оценки. Для ЭСКЗА эта сумма составит 1 392 900 долл. США, в том числе 974 000 долл. США для ресурсов, связанных с должностями, и 418 900 долл. США для ресурсов, не связанных с должностями. Объем ресурсов, связанных с должностями, определен из расчета выполнения работы в объеме 86,75 человеко-месяца, в том числе в объеме 61,25 человеко-месяца сотрудниками категории специалистов и выше и в объеме 25,5 человеко-месяца сотрудниками местного разряда. Объем ресурсов, не связанных с должностями, выделяемый на осуществление функций по контролю и оценке, включает сумму в размере 265 800 долл. США, покрываемую из внебюджетных источников.
- 22.31 В соответствии с принятой в 2014 году стратегией партнерства ЭСКЗА стремится осуществлять целевое и дополнительное сотрудничество с ключевыми субъектами региона в целях выполнения своих мероприятий, связанных с развитием. Это предполагает работу с разными партнерами на разных этапах планирования и реализации и осознание наличия различий в кратко-, средне- и долгосрочных результатах совместных усилий такого рода, а также создание инфраструктуры поддержки для основных направлений работы Комиссии, чтобы гарантировать всеобъемлющий подход к решению проблем развития, будь то на уровне научных исследований, проведения информационно-просветительской работы или разработки политики.
- 22.32 В рамках своей нормотворческой и научно-исследовательской работы Комиссия будет поддерживать контакты с национальными, региональными и международными аналитическими и научно-исследовательскими центрами, приобщаясь к новым идеям и оказывая влияние на содержание программ проведения исследований. Действуя через свои межправительственные и экспертные механизмы, она будет организовывать совещания политиков, исследователей, экспертов и правительственных и межправительственных органов в целях содействия проведению диалога и формированию консенсуса по ключевым проблемам в области развития. Она будет и далее налаживать и поддерживать партнерские связи с другими региональными комиссиями, в частности в форме осуществления проектов, финансируемых со Счета развития, организации встреч на высоком уровне и выпуска публикаций.
- 22.33 В рамках своей деятельности по техническому сотрудничеству ЭСКЗА будет тесно взаимодействовать со страновыми группами Организации Объединенных Наций и специализиро-

ванными учреждениями, фондами и программами в целях обеспечения последовательного оказания эффективной поддержки ее государствам-членам по ряду вопросов, касающихся устойчивого развития.

- 22.34 ЭСКЗА выступает организатором работы Регионального координационного механизма, объединяющего все действующие в регионе структуры Организации Объединенных Наций и организации, не входящие в систему Организации Объединенных Наций, в целях повышения согласованности политики и содействия развитию партнерских отношений и совместной деятельности по осуществлению первоочередных задач в области развития в регионе. Комиссия руководит деятельностью трех из четырех рабочих групп Механизма: по Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, по международной миграции и по данным по целям в области устойчивого развития. В ходе двадцать первого и двадцать второго совещаний Механизма, состоявшихся в 2015 и 2016 годах, рассматривались вопросы региональной политики и программы по осуществлению Повестки дня на период до 2030 года в целях поощрения межучрежденческого обсуждения основных задач в области развития человеческого потенциала в регионе, пострадавшем в результате конфликтов и кризисов. В течение двухгодичного периода 2018–2019 годов Комиссия будет по-прежнему проводить свои ежегодные совещания. Координация деятельности с действующими в регионе структурами Организации Объединенных Наций осуществляется также через группу коллегиальной поддержки Группы Организации Объединенных Наций по вопросам развития. Комиссия будет и далее участвовать в регулярных заседаниях Группы.
- 22.35 Предполагается, что после проведения обзора публикаций по каждой подпрограмме выпуск периодических и непериодических публикаций будет осуществляться в соответствии со сводной информацией, содержащейся в таблице 22.6, и более подробной информацией, приведенной под рубрикой «Мероприятия» по каждой подпрограмме.

Таблица 22.6

Сводная информация о публикациях

	Фактическое число в 2014–2015 гг.			Предполагаемое число в 2016–2017 гг.			Предполагаемое число в 2018–2019 гг.		
	В печатном виде	В электронной форме	В печатном виде и электронной форме	В печатном виде	В электронной форме	В печатном виде и электронной форме	В печатном виде	В электронной форме	В печатном виде и электронной форме
Периодические	–	2	50	–	2	42	–	8	38
Непериодические	–	30	64	–	40	62	–	40	74
Всего	–	32	114	–	42	104	–	48	112

А. Директивные органы**Потребности в ресурсах: 181 200 долл. США**

- 22.36 Выделяемые по данному подразделу ассигнования предназначены для удовлетворения потребностей, связанных с деятельностью постоянных межправительственных органов и осуществление межправительственных процессов, ответственность за обслуживание которых несут директивные органы и которые, как считается, нуждаются в конкретных ассигнованиях. Ассигнования на деятельность межправительственных органов и осуществление межправительственных процессов предусматриваются в соответствии с Правилами процедуры Комиссии, которые были приняты на первой сессии Комиссии (E/ESCWA/9), включая поправки, принятые Комиссией в ее резолюциях [133 \(XII\)](#), [153 \(XIII\)](#), [158 \(XIV\)](#), [159 \(XIV\)](#), [178 \(XVI\)](#) и [196 \(XVII\)](#).

- 22.37 В рамках Комиссии создано восемь специализированных вспомогательных межправительственных комитетов, два из которых проводят свои совещания раз в два года, а шесть — ежегодно. Последовательность и сроки проведения их сессий будут следующими:
- a) двенадцатая сессия Комитета по энергетике, учрежденного Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 1995/25 в соответствии с резолюцией [204 \(XVIII\)](#) ЭСКЗА, продолжительностью два дня в 2018 году (подпрограмма 1 «Комплексное рациональное использование природных ресурсов в интересах устойчивого развития»);
 - b) тринадцатая сессия Комитета по водным ресурсам, учрежденного Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 1995/26 в соответствии с резолюцией [205 \(XVIII\)](#) ЭСКЗА, продолжительностью в два дня в 2018 году (подпрограмма 1 «Комплексное рациональное использование природных ресурсов в интересах устойчивого развития»);
 - c) двенадцатая сессия Комитета по социальному развитию, учрежденного Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 1994/27 в соответствии с резолюцией [198 \(XVII\)](#) ЭСКЗА, продолжительностью два дня в 2019 году (подпрограмма 2 «Социальное развитие»);
 - d) девятнадцатая и двадцатая сессии Комитета по транспорту, учрежденного Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 1997/11 в соответствии с резолюцией [213 \(XIX\)](#) ЭСКЗА (см. также резолюцию [229 \(XXI\)](#) ЭСКЗА о периодичности проведения сессий Комитета), продолжительностью два дня в 2018 году и в 2019 году (подпрограмма 3 «Экономическое развитие и интеграция»);
 - e) тринадцатая и четырнадцатая сессии Технического комитета по либерализации внешней торговли, экономической глобализации и финансированию развития в странах региона ЭСКЗА, учрежденного в соответствии с резолюцией [214 \(XIX\)](#) ЭСКЗА, продолжительностью два дня в 2018 году и в 2019 году (подпрограмма 3 «Экономическое развитие и интеграция»);
 - f) тринадцатая сессия Статистического комитета, учрежденного Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 1993/2 в соответствии с резолюцией [179 \(XVI\)](#) ЭСКЗА, продолжительностью два дня в 2018 году и шестая сессия Бюро Статистического комитета продолжительностью один день в 2019 году (подпрограмма 5 «Статистические данные для разработки обоснованной политики»);
 - g) двенадцатая сессия Комитета по положению женщин, учрежденного Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 2003/9 в соответствии с резолюцией [240 \(XXII\)](#) ЭСКЗА, продолжительностью два дня в 2019 году (подпрограмма 6 «Улучшение положения женщин»);
 - h) вторая сессия Комитета по технологиям в целях развития, учрежденного в соответствии с резолюцией [315 \(XXVIII\)](#) ЭСКЗА, продолжительностью два дня в 2018 году (подпрограмма 4 «Использование технологий в интересах развития и региональной интеграции»).
- 22.38 ЭСКЗА отчитывается перед Экономическим и Социальным Советом, а на сессиях Комиссии выносятся общие руководящие указания для работы секретариата. Сессии созываются один раз в два года, обычно они проходят в штаб-квартире ЭСКЗА в течение четырех рабочих дней. В соответствии с резолюцией [230 \(XXI\)](#) ЭСКЗА работа Подготовительного комитета представляет собой неотъемлемую часть сессий самой Комиссии. Тридцатая сессия будет созвана в 2018 году и будет включать этап заседаний на уровне старших должностных лиц (продолжительностью два дня) для рассмотрения программных пунктов повестки дня и последующий этап пленарных заседаний на уровне министров (продолжительностью два дня).
- 22.39 Исполнительный комитет проводит совещания три раза в двухгодичный период и выполняет функции Комиссии в период между сессиями на уровне министров. Он руководит работой секретариата по программным вопросам, в том числе по вопросам, касающимся проектов

стратегических рамок, предлагаемой программы работы, осуществления программы работы, мобилизации ресурсов, выполнения резолюций Комиссии, а также по вопросам определения назревающих социально-экономических проблем в регионе в целях их рассмотрения Комиссией¹.

- 22.40 Совещания Консультативного комитета ЭСКЗА проходят два раза в год, их продолжительность составляет один день. В состав Консультативного комитета входят главы дипломатических представительств в стране пребывания Комиссии и высокопоставленный представитель страны пребывания. Этот комитет играет совещательную роль и служит основным каналом связи между государствами-членами и секретариатом ЭСКЗА и между самими государствами-членами по важным вопросам, требующим внимания в период между проводимыми каждые два года сессиями Комиссии.
- 22.41 Информация о распределении ресурсов в рамках компонента «Директивные органы» представлена в таблице 22.7.

Таблица 22.7

Потребности в ресурсах: директивные органы

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2016–2017 гг.	2018–2019 гг. (до пересчета)	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, не связанные с должностями	183,7	181,2	—	—
Итого	183,7	181,2	—	—
Внебюджетные ресурсы	169,4	—	—	—
Всего	353,1	181,2	—	—

- 22.42 Сумма в размере 181 200 долл. США, которая на 2500 долл. США меньше ассигнований на 2016–2017 годы, предназначается для обслуживания тридцатой сессии Комиссии, сессий ее специализированных вспомогательных межправительственных комитетов и заседаний Исполнительного комитета.
- 22.43 Сокращение ассигнований на 2500 долл. США обусловлено перераспределением ресурсов, связанных с экспертами Комитета по технологиям в целях развития в рамках подпрограммы 4 «Использование технологий в интересах развития и региональной интеграции», в соответствии с практикой ЭСКЗА, согласно которой средства на проведение межправительственных совещаний закладываются в бюджет соответствующих подпрограмм.

В. Руководство и управление

Потребности в ресурсах (до пересчета): 5 173 800 долл. США

- 22.44 Компонент «Руководство и управление», к которому относятся Канцелярия Исполнительного секретаря и объединенные канцелярии заместителя Исполнительного секретаря по программе и заместителя Исполнительного секретаря по вспомогательному обслуживанию по программе, обеспечивает общее руководство и комплексное управление, надзор за выполнением программы, планирование и координацию, а также выработку руководящих указаний для от-

¹ Исполнительный комитет был учрежден в соответствии с резолюцией 320 (XXVIII) ЭСКЗА, которая была принята на двадцать восьмой сессии Комиссии, состоявшейся в Тунисе 15–18 сентября 2014 года. Исполнительный комитет уполномочен содействовать установлению прямых контактов между секретариатом и государствами-членами по вопросам развития и социально-экономическим вопросам благодаря проведению своих заседаний на более регулярной основе и посредством представления резолюций Экономическому и Социальному Совету.

делов, ответственных за выполнение подпрограмм, подразделений, осуществляющих программу технического сотрудничества, и других вспомогательных служб в целях надлежащего выполнения программы работы ЭСКЗА согласно мандату Генеральной Ассамблеи. Соответствующая деятельность призвана также обеспечить, чтобы ЭСКЗА как региональный механизм Организации Объединенных Наций играла важную роль в социально-экономическом развитии региона, принимала меры для учета вопросов, имеющих глобальную значимость, в региональной деятельности в соответствии с решениями государств-членов и содействовала озвучиванию представляющих общий интерес для всех государств-членов вопросов путем включения их в глобальную повестку дня. Кроме того, Канцелярия Исполнительного секретаря поддерживает эффективные и регулярные контакты с представителями государств-членов и со старшими должностными лицами страны пребывания для обмена мнениями по основным и управленческим вопросам, представляющим взаимный интерес, а также с Канцелярией Генерального секретаря.

- 22.45 Канцелярия Исполнительного секретаря обеспечивает также разработку общесистемной политики и мандатов Организации Объединенных Наций и способствует повышению слаженности и эффективности взаимодействия и координации между ЭСКЗА и другими структурами системы Организации Объединенных Наций, прежде всего между пятью региональными комиссиями, специализированными учреждениями, фондами и программами, Департаментом по экономическим и социальным вопросам и Нью-Йоркским бюро региональных комиссий. Она будет продолжать укреплять сотрудничество и координацию с международными и региональными межправительственными и неправительственными организациями, особенно с Лигой арабских государств и ее вспомогательными органами.
- 22.46 Канцелярия Исполнительного секретаря отвечает за функционирование и обслуживание межправительственного механизма Комиссии, включая проведение сессий Комиссии, проходящих каждые два года, и совещаний ее вспомогательных межправительственных органов, Консультативного комитета ЭСКЗА и Исполнительного комитета ЭСКЗА.

Таблица 22.8

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: обеспечение полного выполнения мандатов директивных органов и соблюдения правил и процедур Организации Объединенных Наций, касающихся выполнения программой работы и управления кадровыми и финансовыми ресурсами ЭСКЗА

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы			
			2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Эффективное управление программой работы ЭСКЗА	i) Своевременное осуществление мероприятий и оказание услуг [в процентах]	Целевой показатель	97	94	90	93
		Расчетный показатель		94	93	93
		Фактический показатель			99	98
	ii) Эффективное и результативное использование ресурсов [в процентах]	Целевой показатель	100	–	100	100
		Расчетный показатель		–	100	100
		Фактический показатель			100	
б) Более строгое соблюдение сроков представления документации	Увеличение доли предсессионных документов, представленных в установленные сроки	Целевой показатель	100	85	100	100
		Расчетный показатель		85	83	100

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы				
		2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.	
		Фактический показатель		95	83	
с) Выявление новых проблем, требующих внимания государств-членов, и принятие мер в связи с ними	Увеличение числа случаев доведения секретариатом новых проблем до сведения государств-членов	Целевой показатель	9	8	–	
		Расчетный показатель		8	–	
		Фактический показатель			–	
d) Проведение более согласованной политики по управлению деятельностью Организации Объединенных Наций в экономической и социальной областях	Увеличение числа инициатив по координации деятельности, принимаемых совместно с другими членами Регионального координационного механизма	Целевой показатель	8	6		
		Расчетный показатель		6	5	
		Фактический показатель				
е) Более широкое ознакомление населения с работой ЭСКЗА по решению региональных приоритетных задач и возникающих проблем	i) Более широкое освещение деятельности ЭСКЗА в средствах массовой информации [Число аудиовизуальных и письменных сообщений о деятельности ЭСКЗА в средствах массовой информации]	Целевой показатель	1 140	1 130	1 100	1 000
		Расчетный показатель		1 130	1 000	1 000
		Фактический показатель			1 100	1 230
	ii) Рост посещаемости веб-сайта ЭСКЗА, числа загрузок публикаций и числа посетителей ее страниц в социальных сетях [в процентах]	Целевой показатель	30	20	–	
		Расчетный показатель		20	–	
		Фактический показатель			–	
f) Налаживание новых и укрепление существующих партнерств (в целях расширения сферы охвата и воздействия деятельности ЭСКЗА)	Увеличение числа налаженных новых партнерств	Целевой показатель	12	10	–	
		Расчетный показатель		10	–	
		Фактический показатель			–	
g) Повышение эффективности расходования средств Организации на поездки	Увеличение доли авиабилетов, приобретаемых по крайней мере за две недели до начала поездки	Целевой показатель	100			
		Расчетный показатель				
		Фактический показатель				

Внешние факторы

- 22.47 Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках компонента «Руководство и управление» будут реализованы при условии, что: а) не произойдет дальнейшего ухудшения политической ситуации в стране пребывания и регионе; б) государства-члены будут активно участвовать в разработке программы работы ЭСКЗА; с) государства-члены будут иметь возможности и желание переориентировать свои экономические и социальные структуры и политику; d) национальные учреждения будут готовы предоставлять актуальную и своевременную информацию; и е) средствам массовой информации будет предоставляться доступ в Дом Организации Объединенных Наций и другие места проведения мероприятий ЭСКЗА.

Мероприятия

- 22.48 Информация о мероприятиях, подлежащих осуществлению в течение двухгодичного периода 2018–2019 годов, представлена в таблице 22.9. Информация о распределении ресурсов в рамках компонента «Руководство и управление» представлена в таблице 22.10.

Таблица 22.9

Категории мероприятий и конечные результаты

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
Обслуживание межправительственных и экспертных органов и доклады этим органам (регулярный бюджет)	
<i>Сессия Экономической и социальной комиссии для Западной Азии</i>	
Основное обслуживание заседаний	
1. Тридцатая сессия Комиссии и сессии ее вспомогательных органов	8
2. Совещания Консультативного комитета ЭСКЗА	4
3. Совещания Исполнительного комитета	12
<i>Специальные группы экспертов</i>	
4. Совещание арабского аналитического центра в 2018 году	1
5. Ежегодные совещания Регионального координационного механизма	2
Прочая основная деятельность (регулярный бюджет)	
Периодические публикации	
6. Ежегодный доклад ЭСКЗА за 2017 год	1
7. Ежегодный доклад ЭСКЗА за 2018 год	1
Выставки, экскурсии, лекции	
8. Брифинги/лекции/информационно-просветительские мероприятия в школах и университетах и для других слушателей, посвященные деятельности Организации Объединенных Наций в целом и ЭСКЗА в течение двухгодичного периода	2
Буклеты, брошюры, фактологические бюллетени, настенные диаграммы, подборки информационных материалов	
9. Публикация новостей о деятельности ЭСКЗА на английском и арабском языках на веб-сайте ЭСКЗА	2
10. Буклеты, брошюры, листовки, плакаты и другие информационные материалы о деятельности ЭСКЗА	2
Специальные мероприятия	
11. Планирование и обслуживание мероприятий по случаю отдельных международных дней и недель, например Дня Организации Объединенных Наций, Международного женского дня и Всемирного дня окружающей среды, связанных с приглашением официальных представителей государств-членов, дипломатов, аккредитованных в принимающей стране, видных деятелей, представителей гражданского общества и представителей средств массовой информации	2
Аудиовизуальные ресурсы	
12. Подготовка двух видеороликов и/или документальных фильмов для распространения в региональных средствах массовой информации	2
Пресс-релизы и пресс-конференции	
13. Пресс-конференции и брифинги Исполнительного секретаря и других старших должностных лиц, а также презентация основных публикаций и крупных мероприятий	2
14. Интервью Исполнительного секретаря и других старших должностных лиц	2
15. Пресс-релизы о деятельности ЭСКЗА на английском и арабском языках и их распространение в региональных средствах массовой информации	2
16. Освещение заседаний и деятельности ЭСКЗА в средствах массовой информации	2

Таблица 22.10

Потребности в ресурсах: руководство и управление

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2016–2017 гг.	2018–2019 гг. (до пересчета)	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	3 879,3	4 500,4	15	18
Расходы, не связанные с должностями	669,7	673,4	–	–
Итого	4 549,0	5 173,8	15	18
Внебюджетные ресурсы	257,4	–	–	–
Всего	4 806,4	5 173,8	15	18

22.49 Сумма в размере 5 173 800 долл. США, которая в чистом выражении на 624 800 долл. США превышает ассигнования на 2016–2017 годы, предназначается для финансирования 18 должностей (1 должность заместителя Генерального секретаря, 2 Д-2, 1 С-5, 2 С-4, 1 С-3, 1 С-2 и 10 должностей местного разряда) (4 500 400 долл. США) и покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе по статьям «Прочие расходы по персоналу», «Консультанты», «Группы экспертов», «Поездки персонала», «Услуги по контрактам», «Общие оперативные расходы», «Принадлежности и материалы» и «Мебель и оборудование» (673 400 долл. США), в целях содействия выполнению мандатов, относящихся к данной программе.

22.50 Чистое увеличение на 624 800 долл. США связано с предлагаемым переводом одной должности специалиста по вопросам общественной информации (С-4) и двух должностей помощников по вопросам общественной информации (местный разряд) из Группы по коммуникации и информации Секции конференционного обслуживания компонента «Вспомогательное обслуживание по программе» в Канцелярию Исполнительного секретаря, с тем чтобы обеспечить более тесную координацию и согласованность между стратегическим руководством ЭСКЗА, осуществляемым Канцелярией Исполнительного секретаря, и информационно-пропагандистской и внешней коммуникационной деятельностью; и с чистым увеличением расходов, не связанных с должностями.

С. Программа работы

22.51 Информация о распределении ресурсов по подпрограммам представлена в таблице 22.11.

Таблица 22.11

Потребности в ресурсах с разбивкой по подпрограммам

Подпрограмма	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2016–2017 годы	2018–2019 годы (до пересчета)	2016–2017 годы	2018–2019 годы
Регулярный бюджет				
1. Комплексное управление природными ресурсами в интересах устойчивого развития	6 454,4	7 031,0	22	24
2. Социальное развитие	6 027,0	6 948,6	23	24
3. Экономическое развитие и интеграция	8 706,7	8 353,6	34	31
4. Использование технологий в интересах развития и региональной интеграции	3 950,8	2 992,2	14	10

Подпрограмма	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2016– 2017 годы	2018–2019 годы (до пересчета)	2016– 2017 годы	2018– 2019 годы
5. Статистические данные для разработки обоснованной политики	4 801,8	4 792,5	18	18
6. Улучшение положения женщин	3 130,5	3 120,5	11	11
7. Смягчение последствий конфликтов и развитие	3 683,5	4 146,6	13	15
Итого	36 754,7	37 385,0	135	133
Внебюджетные ресурсы	12 247,4	12 674,9	1	1
Всего	49 002,1	50 059,9	136	134

Подпрограмма 1

Комплексное управление природными ресурсами в интересах устойчивого развития

Потребности в ресурсах (до пересчета): 7 031 000 долл. США

- 22.52 Основная ответственность за осуществление данной подпрограммы возложена на Отдел стратегий устойчивого развития. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 1 программы 19 двухгодичного плана по программам на период 2018–2019 годов.

Таблица 22.12

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: обеспечение комплексного управления природными ресурсами, ведущего к повышению продовольственной, водной и энергетической безопасности и укреплению потенциала противодействия изменению климата, и всестороннего учета целей в области устойчивого развития в процессах разработки и осуществления региональной и национальной политики

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы			
			2018– 2019 годы	2016– 2017 годы	2014– 2015 годы	2012– 2013 годы
а) Повышение согласованности национальных планов государств-членов с целями в области устойчивого развития с учетом опыта применения комплексного подхода к обеспечению водной, энергетической и продовольственной безопасности	i) Увеличение числа многосекторальных институциональных механизмов, созданных для обеспечения всестороннего учета целей в области устойчивого развития в национальных планах развития	Целевой показатель	4	3		
		Расчетный показатель		3	–	
		Фактический показатель			–	–
	ii) Увеличение числа стратегий, планов и программных документов, принятых отраслевыми министерствами для содействия обеспечению комплексного управления природными ресурсами	Целевой показатель	5	3	–	
		Расчетный показатель		3	–	–
		Фактический показатель			–	
б) Расширение участия государств-членов в региональных и субрегиональных процессах для содействия разработке соглаше-	i) Увеличение числа согласованных инструментов, методов и руководящих принципов, применяемых государствами-членами для	Целевой показатель	5	3	3	
		Расчетный показатель		3	–	–

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы				
		2018– 2019 годы	2016– 2017 годы	2014– 2015 годы	2012– 2013 годы	
ний, стратегий и стандартов, связанных с водными ресурсами, энергетикой, продовольствием и окружающей средой	повышения продовольственной, водной и энергетической безопасности	Фактический показатель			–	–
	ii) Увеличение числа совместных инициатив и резолюций межправительственных органов, принятых в целях укрепления регионального сотрудничества в области рационального использования природных ресурсов	Целевой показатель	23	20	13	
		Расчетный показатель		20	15	10
		Фактический показатель			15	10
с) Укрепление потенциала противодействия государств-членов и уязвимых сообществ последствиям изменения климата и стихийных бедствий	i) Увеличение числа относящихся к различным секторам межправительственных рекомендаций, резолюций и постановлений, принятых государствами-членами в целях координации мер, связанных с адаптацией к изменению климата и смягчением его последствий, а также с уменьшением опасности бедствий	Целевой показатель	16	13	9	
		Расчетный показатель		13	10	5
		Фактический показатель			10	5
	ii) Увеличение числа мер, принимаемых государствами-членами в целях обеспечения всестороннего учета необходимости взаимодействия между наукой и политикой в связи с изменением климата	Целевой показатель	2			
		Расчетный показатель				
		Фактический показатель				

Внешние факторы

- 22.53 Предполагается, что цель и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) государства-члены будут по-прежнему готовы уделять должное первоочередное внимание вопросам устойчивого развития и принимать соответствующие меры для повышения продовольственной, энергетической и водной безопасности; б) повысится политическая стабильность, что приведет к созданию институциональных структур, усовершенствованию управления и повышению транспарентности; с) государства-члены будут готовы создавать механизмы на межрегиональном и межминистерском уровнях для сотрудничества по вопросам устойчивого развития и проведения работы по достижению целей, связанных с устойчивым развитием; и d) не будет ощущаться серьезной нехватки внебюджетных ресурсов.

Мероприятия

- 22.54 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

Таблица 22.13

Категории мероприятий и конечные результаты

Мероприятия	Количество
Обслуживание межправительственных и экспертных органов и доклады этим органам (регулярный бюджет)	
Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии	

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
Документация для заседающих органов	
1. Доклад для Комиссии о работе одиннадцатой сессии Комитета по энергетике	1
2. Доклад для Комиссии о работе двенадцатой сессии Комитета по водным ресурсам	1
<i>Комитет по водным ресурсам</i>	
Основное обслуживание заседаний	
3. Основное обслуживание заседаний тринадцатой сессии Комитета по водным ресурсам	4
Документация для заседающих органов	
4. Доклад тринадцатой сессии Комитета по водным ресурсам о взаимосвязи между изменением климата и снижением риска бедствий в арабском регионе	1
5. Доклад для тринадцатой сессии Комитета по водным ресурсам и двенадцатой сессии Комитета по энергетике о совместной деятельности в контексте комплексного подхода к обеспечению водной, энергетической и продовольственной безопасности	1
6. Доклад для тринадцатой сессии Комитета по водным ресурсам о последующей деятельности по достижению связанных с водными ресурсами целей в области устойчивого развития в арабском регионе	1
<i>Комитет по энергетике</i>	
Основное обслуживание заседаний	
7. Основное обслуживание заседаний двенадцатой сессии Комитета по энергетике	4
Документация для заседающих органов	
8. Доклад для двенадцатой сессии Комитета по энергетике о развитии рынка энергоресурсов в арабском регионе	1
9. Доклад для двенадцатой сессии Комитета по энергетике о результатах исследования взаимосвязи между определяемыми на национальном уровне вкладами и целями в области устойчивого развития: общие цели	1
10. Доклад для тринадцатой сессии Комитета по водным ресурсам и двенадцатой сессии Комитета по энергетике о ходе работы по обеспечению учета целей в области устойчивого развития в национальных планах развития	1
<i>Консультативный совет Технологического центра ЭСКЗА</i>	
Основное обслуживание заседаний	
11. Совещание Консультативного совета Технологического центра ЭСКЗА, 2018 год	1
12. Совещание Консультативного совета Технологического центра ЭСКЗА, 2019 год	1
Документация для заседающих органов	
13. Доклад о деятельности Технологического центра ЭСКЗА за период 2016–2017 годов	1
Прочие услуги	
<i>Специальные группы экспертов</i>	
14. Совещание группы экспертов по вопросам создания институциональной основы для осуществления последующих мер в контексте связанных с водными ресурсами показателей достижения целей в области устойчивого развития в арабском регионе	1
15. Совещание группы экспертов по регулированию сжигания попутного газа в арабских странах	1
16. Совещание группы экспертов по вопросам обмена знаниями для поддержки взаимодействия между наукой и политикой в интересах принятия мер по борьбе с изменением климата	1
17. Совещание группы экспертов по энергетическим аспектам производительности в арабских странах	1
18. Совещание группы экспертов по комплексному подходу к обеспечению водной, энергетической и продовольственной безопасности	1
19. Совещание группы экспертов по вопросам совместного использования водных ресурсов в	1

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
контексте Повестки дня на период до 2030 года	
20. Совещание группы экспертов по вопросам продовольственной безопасности в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
21. Совещание группы экспертов по вопросам энергетики в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
22. Совещание группы экспертов по вопросам изменения климата и экономического развития в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
23. Совещание группы экспертов по передаче технологии и адаптации к рациональным моделям потребления и производства в арабских странах: тематические исследования по вопросам отходов, водных ресурсов и энергетики	1
Оказание содействия представителям/докладчикам межправительственных органов и/или Организации Объединенных Наций	
24. Межсессионные правительственные консультативные совещания по подготовке Арабского форума высокого уровня по устойчивому развитию, 2018 год	1
25. Межправительственные консультативные сессии по подготовке к проведению Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде, 2019 год	1
26. Региональные консультации по вопросу о воздействии изменения климата на достижение целей в области устойчивого развития в арабском регионе, 2018–2019 годы	2
27. Региональные консультации по вопросам согласования национальных планов в области водных ресурсов, продовольствия и окружающей среды с Повесткой дня на период до 2030 года	1
28. Оказание поддержки исполнительному секретариату Совместного комитета ЭСКЗА-Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде-Лиги арабских государств по окружающей среде и развитию в арабском регионе и осуществление резолюций, принятых Советом министров арабских государств по вопросам окружающей среды, 2018–2019 годы	2
29. Непосредственный вклад в работу Совета министров арабских государств по водным ресурсам и оказание ему основной поддержки, 2018–2019 годы	2
30. Непосредственный вклад в работу Совета министров арабских государств по электроэнергетике и технических комитетов по электроэнергетике и возобновляемым источникам энергии/энергоэффективности и оказание им основной поддержки, 2018–2019 годы	2
31. Непосредственный вклад в работу Совета министров арабских государств по вопросам метеорологии и климата и оказание ему основной поддержки, 2018–2019 годы	2
Прочая основная деятельность (регулярный бюджет)	
Периодические публикации	
32. “ESCWA Water Development Report No. 8: The water-related Sustainable Development Goals in the Arab region” («Доклад ЭСКЗА о развитии в области водоснабжения № 8: связанные с водными ресурсами цели в области устойчивого развития в арабском регионе»)	1
Непериодические публикации	
33. Отслеживание прогресса в деле достижения связанных с энергетикой целей в области устойчивого развития в арабском регионе	1
34. Решение проблем энергетической уязвимости в арабском регионе	1
35. Продовольственная безопасность в арабском регионе: контроль и последующая деятельность	1
36. Продвижение к обеспечению водной безопасности в арабском регионе	1
Аудиовизуальные ресурсы	
37. Электронная платформа для предоставления инструментов, методологий и руководящих указаний, касающихся связанных с водными ресурсами целей в области устойчивого развития	1

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
Буклеты, брошюры, фактологические бюллетени, настенные диаграммы, подборки информационных материалов	
38. Информационные материалы, посвященные Всемирному дню окружающей среды, Всемирному дню борьбы с опустыниванием и засухой и Всемирному дню сельского хозяйства, 2018–2019 годы	2
39. Фактологический бюллетень о законодательстве в области возобновляемых источников энергии в арабских странах	1
40. Информационные материалы, посвященные Всемирному дню водных ресурсов, 2018–2019 годы	2
41. Фактологический бюллетень о продовольственной безопасности в арабском регионе	1
42. Информационные материалы о передовых методах ведения сельского хозяйства	1
43. Буклет об объединении энергосистем и систем газоснабжения в арабском регионе	1
44. Фактологический бюллетень о результатах анализа определяемых на национальном уровне вкладов арабских государств	1
45. Фактологический бюллетень о законодательстве в области обеспечения энергоэффективности в арабских странах	1
46. Буклет о переработке отходов в энергию	1
47. Буклет о доступе к региональному центру знаний об изменении климата и водных ресурсах в целях обеспечения поддержки взаимодействия между наукой и политикой	1
48. Фактологический бюллетень о технологиях сокращения выбросов парниковых газов в транспортном секторе	1
49. Буклет о технологиях экономически эффективного использования двуокиси углерода в арабских странах	1
50. Фактологический бюллетень об инновационных технологиях повышения устойчивости сельского хозяйства к последствиям изменения климата	1
Технические материалы	
51. Рабочий документ по «зеленому» финансированию	1
52. Технический доклад о доступе к средствам осуществления Парижского соглашения в арабском регионе	1
53. Руководящие принципы координации между сельским хозяйством и водопользованием	1
54. Технические материалы о регионализации глобального комплекса показателей и методологии достижения связанных с водными ресурсами целей в области устойчивого развития для арабского региона	1
55. Концептуальная записка о передовых методах осуществления планов действий по устойчивой энергетике	1
56. Технические материалы о роли регулирования спроса в деле укрепления водной, энергетической и продовольственной безопасности в арабском регионе и повышения эффективности управления природными ресурсами	1
57. Технические материалы о контроле за продовольственной безопасностью в арабском регионе	1
58. Доклад о совместном использовании водных ресурсов в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
59. Доклад о продовольственной безопасности в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
60. Доклад об изменении климата и экономическом развитии в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
61. Доклад об энергетике в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
62. Технические материалы о передаче технологии и адаптации к рациональным моделям потребления и производства в арабских странах: тематические исследования по вопросам отходов, водных ресурсов и энергетики	1
Семинары	
63. Семинар по вопросам наблюдения за реализацией связанных с энергетикой показателей достижения целей в области устойчивого развития в арабском регионе	1
Международное сотрудничество, межучрежденческая координация и связь (регулярный бюджет)	
64. Непосредственный вклад в работу координационных органов Организации Объединенных Наций по энергетике, водным ресурсам и окружающей среде, 2018–2019 годы	2
65. Непосредственный вклад в проведение Недели воды в арабских странах и оказание соответствующей основной поддержки, 2019 год	1
66. Технический вклад в проведение Всемирной недели воды, 2018–2019 годы	2
67. Непосредственный вклад в работу Арабского форума по возобновляемым источникам энергии и энергоэффективности и оказание ему основной поддержки, 2018 год	1
68. Непосредственный вклад в работу глобальных и региональных форумов по вопросам энергетики, водных ресурсов и продовольствия и оказание им основной поддержки, 2018–2019 годы	2
69. Непосредственный вклад в подготовку сессий Конференции сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата и оказание соответствующей основной поддержки арабским государствам, 2018–2019 годы	2
70. Непосредственный вклад в работу политического форума высокого уровня по устойчивому развитию и оказание ему основной поддержки, 2018–2019 годы	2
71. Непосредственный вклад в работу Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде и оказание соответствующей основной поддержки, 2018 год	1
72. Непосредственный вклад в работу совещаний Регионального координационного механизма посредством подготовки концептуальных и технических записок, 2018–2019 годы	2
73. Непосредственный вклад в проведение Арабского форума высокого уровня по устойчивому развитию, 2018–2019 годы	2
74. Непосредственное предоставление материалов для доклада об устойчивом развитии в арабском регионе	1

22.55 Информация о распределении ресурсов по подпрограмме 1 представлена в таблице 22.14.

Таблица 22.14

Потребности в ресурсах: подпрограмма 1

	<i>Ресурсы (в тыс. долл. США)</i>		<i>Должности</i>	
	<i>2016–2017 гг.</i>	<i>2018–2019 гг. (до пересчета)</i>	<i>2016–2017 гг.</i>	<i>2018–2019 гг.</i>
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	5 619,3	6 209,1	22	24
Расходы, не связанные с должностями	835,1	821,9	–	–
Итого	6 454,4	7 031,0	22	24
Внебюджетные ресурсы				
	4 219,2	4 048,1	–	–
Всего	10 673,6	11 079,1	22	24

22.56 Сумма в размере 7 031 000 долл. США, которая в чистом выражении на 576 600 долл. США превышает ассигнования на 2016–2017 годы, предназначается для финансирования

24 должностей (1 Д-1, 5 С-5, 4 С-4, 3 С-3, 1 С-2, 1 должности национального сотрудника-специалиста и 9 должностей местного разряда) (6 209 100 долл. США) и покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе по статьям «Прочие расходы по персоналу», «Консультанты», «Группы экспертов», «Поездки персонала» и «Услуги по контрактам» (821 900 долл. США), в целях содействия выполнению мандатов, относящихся к данной программе.

- 22.57 Чистое увеличение на 576 600 долл. США связано с предлагаемым переводом в подпрограмму одной должности старшего специалиста по управлению программами (С-5) и одной должности специалиста по управлению программами (категория национальных сотрудников-специалистов) из Отдела технологий в целях развития подпрограммы 4 «Использование технологий в целях развития и региональной интеграции», что отражает предложение об изменении порядка подчинения Технологического центра ЭСКЗА с его передачей из подпрограммы 4 в подпрограмму 1 в целях укрепления роли информационных технологий в деле содействия устойчивому развитию, что частично компенсируется сокращением не связанных с должностями расходов благодаря мерам по повышению эффективности, которые Комиссия планирует принять в 2018–2019 годах.
- 22.58 В двухгодичный период 2018–2019 годов ожидается поступление внебюджетных ресурсов в объеме 4 048 100 долл. США, которые будут направлены на поддержку расширения существующих проектов по оказанию содействия обеспечению водной и продовольственной безопасности посредством развития сотрудничества и потенциала в Арабском регионе, финансируемых Шведским агентством по сотрудничеству в области международного развития. В рамках новых инициатив, таких как региональная инициатива по осуществлению небольших проектов в области возобновляемых источников энергии в арабском регионе и РИККАР II, осуществляемых при финансовой поддержке Шведского агентства по сотрудничеству в области международного развития, основное внимание будет уделяться оценке воздействия изменения климата на водные ресурсы и социально-экономическую уязвимость в регионе.

Подпрограмма 2

Социальное развитие

Потребности в ресурсах (до пересчета): 6 948 600 долл. США

- 22.59 Основная ответственность за осуществление данной подпрограммы возложена на Отдел социального развития. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 2 программы 19 двухгодичного плана по программам на период 2018–2019 годов.

Таблица 22.15

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: переход государств-членов к использованию правозащитного подхода к деятельности по обеспечению справедливого, всеохватного и основанного на широком участии социального развития в целях осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы			
			2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Продолжение разработки государствами-членами основанных на принципах прав человека социальных стратегий и программ, способствующих осуществлению Повестки дня на пе-	i) Увеличение числа стратегий и программ, которые были разработаны или усовершенствованы в целях усиления социальной защиты и расширения деятельности по оказанию социальных услуг	Целевой показатель	10	8	6	
		Расчетный показатель		8	6	4
		Фактический показатель			6	4

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы				
		2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.	
риод до 2030 года, с особым вниманием к вопросам социальной интеграции и социальной защиты	ii) Увеличение числа стратегий и программ, ориентированных на обеспечение социальной интеграции уязвимых групп	Целевой показатель	37	30	24	
		Расчетный показатель		32	24	21
		Фактический показатель			26	21
b) Расширение участия государств-членов во внутрирегиональных консультациях в целях разработки и осуществления стратегий, обеспечивающих максимальную отдачу от международной миграции для процесса развития	i) Увеличение числа случаев участия государств-членов в организуемом ЭСКЗА региональном диалоге по стратегическим вопросам, связанным с международной миграцией	Целевой показатель	9	4		
		Расчетный показатель		6	2	
		Фактический показатель			3	1
	ii) Увеличение числа стратегий, отражающих осознание государствами-членами связанных с международной миграцией возможностей и проблем в области развития	Целевой показатель	7	5		
		Расчетный показатель		5	3	
		Фактический показатель			3	2
c) Уделение государствами-членами повышенного внимания нацеленному на обеспечение социальной справедливости подходу к планированию развития на основе принципов равенства, справедливости и участия	i) Увеличение числа государственных и негосударственных учреждений, использующих разработанный ЭСКЗА инструментарий для разработки стратегий, нацеленных на содействие обеспечению социальной справедливости для всех	Целевой показатель	24	22		
		Расчетный показатель		22	20	
		Фактический показатель			20	16
	ii) Увеличение числа государств-членов, участвующих в организуемых ЭСКЗА консультациях для многих заинтересованных сторон по ключевым национальным и региональным приоритетам в области социального развития	Целевой показатель	17	16	14	10
		Расчетный показатель		16	14	10
		Фактический показатель			14	10

Внешние факторы

22.60 Предполагается, что цель и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) государства-члены будут по-прежнему стремиться к осуществлению Повестки дня на период до 2030 года, поощрению социальной справедливости на основе справедливого, всеохватного и основанного на широком участии социально-экономическому развитию и взаимодействию с другими субъектами процесса развития в ключевых областях политики; и б) политическая стабильность позволит государствам-членам участвовать в запланированных национальных и региональных мероприятиях.

Мероприятия

22.61 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

Таблица 22.16

Категории мероприятий и конечные результаты

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
Обслуживание межправительственных и экспертных органов и доклады этим органам (регулярный бюджет)	
<i>Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии</i>	
Документация для заседающих органов	
1. Документация для заседающих органов по вопросам народонаселения и развития	1
2. Документация для заседающих органов по вопросам всеохватной социальной политики и политики развития городов	1
3. Документ для заседающих органов по вопросу о предлагаемых механизмах социальной справедливости	1
<i>Комитет по социальному развитию</i>	
Основное обслуживание заседаний	
4. Основное обслуживание заседаний двенадцатой сессии Комитета по социальному развитию	4
Документация для заседающих органов	
5. Доклад для Комиссии о работе одиннадцатой сессии Комитета по социальному развитию	1
Прочие услуги	
<i>Специальные группы экспертов</i>	
6. Совещание группы экспертов по проекту доклада о социальной защите в арабских странах	1
7. Совещание группы экспертов по вопросам населения и устойчивого развития	1
8. Совещание группы экспертов по проблемам старения	1
9. Совещание группы экспертов по вопросам международной миграции и развития в арабском регионе	1
10. Совещание группы экспертов для обсуждения содержащихся в документе “Social Development Report No. 3” («Доклад о социальном развитии № 3») выводов о перспективах обеспечения социальной справедливости в арабском регионе	1
11. Совещание группы экспертов по вопросам создания регионального механизма партнерства в целях развития	1
12. Совещание группы экспертов по вопросам динамики численности населения в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
13. Совещание группы экспертов по вопросам инвалидности в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
14. Совещание группы экспертов по вопросам последующей деятельности и обзора на региональном уровне	1
Оказание содействия представителям/докладчикам межправительственных органов и/или Организации Объединенных Наций	
15. Ежегодное совещание национальных советов по вопросам народонаселения (межправительственное совещание, совместно организованное Лигой арабских государств, Фондом Организации Объединенных Наций в области народонаселения и ЭСКЗА), 2018–2019 годы	2
16. Серия диалогов по вопросам гражданского общества/консультативное совещание организаций гражданского общества по вопросам социальной справедливости в арабском регионе, проводимые совместно с Отделом государственного управления и гражданского общества Министерства внутренних дел Ливана и Сетью арабских НПО в поддержку развития, 2018–2019 годы	2
17. Организация заседаний Арабского форума по устойчивому развитию	2
18. Тематическая рабочая группа по Повестке дня на период до 2030 года Регионального координационного механизма, 2018–2019 годы	2
Прочая основная деятельность (регулярный бюджет)	

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
Периодические публикации	
19. “Population and Development Report No. 9: Youth in the Arab region” («Доклад о народонаселении и развитии № 9: молодежь в арабском регионе»)	1
20. “Social Development Report No. 3” («Доклад о социальном развитии № 3»), о перспективах обеспечения социальной справедливости в арабском регионе	1
21. “Arab Sustainable Development Report” («Доклад об устойчивом развитии в арабском регионе»)	1
Непериодические публикации	
22. Социальная защита в арабских странах	1
23. Доклад о положении в области международной миграции и развития в арабском регионе, 2019 год	1
Буклеты, брошюры, фактологические бюллетени, настенные диаграммы, подборки информационных материалов	
24. Брошюра по теме пятьдесят шестой сессии Комиссии социального развития, 2018 год	1
25. Национальные демографические обзоры по 22 арабским странам	1
26. Брошюра по теме Комитета по социальному развитию, 2019 год	1
27. Брошюра по вопросам социальной справедливости в связи с проведением Всемирного дня социальной справедливости	1
Технические материалы	
28. Технический документ по вопросам социальной защиты в сельских районах	1
29. Технический документ по вопросам молодежи	1
30. Технический документ по вопросам старения	1
31. Концептуальная записка по социальной политике, посвященная проблемам старения	1
32. Демографический обзор арабского региона (с особым вниманием к вопросам молодежи)	1
33. Технический документ по вопросам политики в отношении инвалидов	1
34. Технический документ по вопросам инклюзивных городов	1
35. Концептуальная записка по социальной политике, посвященная вопросам международной миграции	1
36. Серия концептуальных материалов по вопросам, касающимся социальной справедливости, под названием «Добраться до самых отстающих: варианты политики для построения справедливых в социальном отношении арабских обществ»	1
37. Серия концептуальных материалов по вопросам, касающимся социальной справедливости, под названием «Передовые методы обеспечения справедливости и участия в арабском регионе»	1
38. Технический документ о показателях справедливости в отношениях между различными поколениями в контексте арабского региона	1
39. Технический документ по вопросам обеспечения справедливости, равенства и инклюзивности в ходе достижения целей в области устойчивого развития	1
40. Бюллетень по вопросам социального развития, посвященный отдельной теме, касающейся достижения целей в области устойчивого развития	2
41. Бюллетень по вопросам социального развития, посвященный вопросу о международной миграции и развитии	1
42. Бюллетень по вопросам социального развития, посвященный основным результатам деятельности регионального механизма партнерства в целях развития	1
43. Технические документы, касающиеся целей в области устойчивого развития, достижение которых влечет за собой трансграничные региональные последствия	4
44. Доклад о динамике численности населения в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
45. Доклад о проблемах инвалидности в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
46. Региональные доклады о достижении целей в области устойчивого развития (на основе национальных докладов)	1

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
Семинары	
47. Региональные семинары по вопросам повышения осведомленности об адаптации национальных планов к достижению целей в области устойчивого развития и приведения этих планов в соответствие с ними, 2018–2019 годы	2
Специальные мероприятия	
48. Презентация доклада “Population and Development Report No. 9” («Доклад о народонаселении и развитии № 9»)	1
49. Презентация доклада о положении в области международной миграции и развития в арабском регионе	1
50. Проведение десятого ежегодного Всемирного дня социальной справедливости (Программа развития Организации Объединенных Наций, Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения и Фонд Фридриха Наумана)	1
Международное сотрудничество, межучрежденческая координация и связь (регулярный бюджет)	
51. Основное обслуживание межучрежденческих совещаний: последующая деятельность в связи с Новой программой развития городов	1
52. Обслуживание совещаний Межучрежденческой группы поддержки Конвенции о правах инвалидов	1
53. Непосредственный вклад в проведение Арабского форума по устойчивому развитию, 2018–2019 годы	2
Услуги по внутреннему надзору (регулярный бюджет)	
54. Оценка подпрограммы 2	1

22.62 Информация о распределении ресурсов по подпрограмме 2 представлена в таблице 22.17.

Таблица 22.17

Потребности в ресурсах: подпрограмма 2

	<i>Ресурсы (в тыс. долл. США)</i>		<i>Должности</i>	
	<i>2016–2017 годы</i>	<i>2018–2019 годы (до пересчета)</i>	<i>2016–2017 годы</i>	<i>2018–2019 годы</i>
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	5 081,5	5 946,1	23	24
Расходы, не связанные с должностями	945,5	1 002,5	–	–
Итого	6 027,0	6 948,6	23	24
Внебюджетные ресурсы	26,1	–	–	–
Всего	6 053,1	6 948,6	23	24

22.63 Сумма в размере 6 948 600 долл. США, которая в чистом выражении на 921 600 долл. США превышает ассигнования на 2016–2017 годы, предназначается для финансирования 24 должностей (1 Д-1, 3 С-5, 4 С-4, 4 С-3, 3 С-2 и 9 должностей местного разряда) (5 946 100 долл. США) и покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе по статьям «Прочие расходы по персоналу», «Консультанты», «Группы экспертов», «Поездки персонала» и «Услуги по контрактам» (1 002 500 долл. США), в целях содействия выполнению мандатов, относящихся к данной программе.

22.64 Чистое увеличение в размере 921 600 долл. США обусловлено:

- a) распределением двухгодичных ассигнований ресурсов на четыре новые временные должности, а именно на одну должность специалиста по экономическим вопросам (С-4), одну должность специалиста по экономическим вопросам (С-3), одну должность специалиста по социальным вопросам (С-3) и одну должность административного помощника (местный разряд), которые были учреждены в двухгодичном периоде 2016–2017 годов с 1 января 2017 года в соответствии с резолюцией 71/272 А Генеральной Ассамблеи в целях оказания поддержки осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Аддис-Абебской программы действий;
- b) переводом одной должности помощника по административным вопросам (местный разряд) из подпрограммы 4 «Использование технологий в целях развития и региональной интеграции» в целях укрепления административного потенциала подпрограммы 2;
- c) выделением дополнительных ресурсов на покрытие не связанных с должностями расходов в связи с новыми мандатами, учрежденными в соответствии с резолюцией 71/272 А Генеральной Ассамблеи в целях оказания поддержки осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Аддис-Абебской программы действий;
- d) исключением единовременных потребностей, связанных с осуществляемой в 2017 году деятельностью, касающейся формата межправительственных переговоров о глобальном договоре о безопасной, упорядоченной и легальной миграции (см. резолюцию 71/280 Генеральной Ассамблеи);
- e) сокращением не связанных с должностями расходов благодаря мерам по повышению эффективности, которые Комиссия планирует принять в 2018–2019 годах.

Подпрограмма 3

Экономическое развитие и интеграция

Потребности в ресурсах (до пересчета): 8 353 600 долл. США

- 22.65 Основная ответственность за осуществление данной подпрограммы возложена на Отдел экономического развития и интеграции. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 3 программы 19 двухгодичного плана по программам на период 2018–2019 годов.

Таблица 22.18

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: обеспечение базового уровня жизни для всех людей в государствах-членах на основе поступательного и более всеохватного экономического развития в условиях углубления интеграции в регионе

		Показатели для оценки работы			
		2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
<i>Ожидаемые достижения Секретариата</i>	<i>Показатели достижения результатов</i>				
a) Повышение эффективности мер, принимаемых государствами-членами в целях сокращения масштабов нищеты, посредством применения подходов, учитывающих многоаспектный характер проблемы нищеты	i) Увеличение числа государств-членов, поддерживающих региональный план действий по борьбе с многоаспектной нищетой	Целевой показатель	2	–	
		Расчетный показатель		–	
		Фактический показатель			
	ii) Увеличение числа государств-членов, взявших курс на содействие расширению исполь-	Целевой показатель	2	–	
		Расчетный		–	

		Показатели для оценки работы				
Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
	зования новых методов мониторинга показателей, связанных с многоаспектной нищетой и неравенством	показатель Фактический показатель				
	iii) Увеличение числа государств-членов, утвердивших и осуществляющих комплексные планы и стратегии борьбы с многоаспектной нищетой и неравенством	Целевой показатель Расчетный показатель Фактический показатель	2	– –		
b) Повышение эффективности действий государств-членов по восполнению нехватки средств для финансирования и мобилизации средств из традиционных и инновационных источников финансирования для достижения согласованных на международном уровне целей в области развития	i) Увеличение числа государств-членов, принимающих меры по мобилизации финансовых ресурсов на цели развития в соответствии с Аддис-Абебской программой действий	Целевой показатель Расчетный показатель Фактический показатель	2	– 1		
	ii) Увеличение числа государств-членов, которые проводят реформы в области регулирования и принимают законы в целях улучшения делового климата	Целевой показатель Расчетный показатель Фактический показатель	2	– 1		
c) Совершенствование макроэкономической политики, способствующей региональной интеграции, с использованием инструментария стратегической оценки	i) Увеличение числа учреждений, разрабатывающих основанные на знаниях экономические инструменты и стратегии при поддержке со стороны ЭСКЗА	Целевой показатель Расчетный показатель Фактический показатель	3	– 2		1
	ii) Увеличение числа государств-членов, разрабатывающих и осуществляющих стратегии с использованием созданных ЭСКЗА инструментов прогнозирования	Целевой показатель Расчетный показатель Фактический показатель	2	– 1		
d) Расширение применения принципов благого экономического управления в целях содействия всеохватным экономическим преобразованиям и региональной интеграции	i) Увеличение числа государств-членов, использующих показатели экономического управления для разработки обоснованной политики в государственном и частном секторах	Целевой показатель Расчетный показатель Фактический показатель	2	– 1		
	ii) Увеличение числа государств-членов, которые берут курс на экономические преобразования и совершенствование экономического управления в целях содействия созданию жизнеспособных региональных производственно-сбытовых цепочек и подключению к глобальным производственно-сбытовым цепочкам	Целевой показатель Расчетный показатель Фактический показатель	3	– 1		

		Показатели для оценки работы				
Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
е) Углубление региональной координации между государствами-членами в вопросах трансграничной инфраструктуры, в первую очередь в вопросах транспортной инфраструктуры и упрощения процедур торговли	i) Увеличение числа государств-членов, заключающих и осуществляющих региональные или двусторонние соглашения о трансграничной торговле и упрощении процедур торговли, таких как Соглашение о создании Арабского таможенного союза, в целях расширения внутрирегиональной и межрегиональной торговли	Целевой показатель	3	–		
		Расчетный показатель		1		
		Фактический показатель				
	ii) Увеличение числа государств-членов, одобряющих и выполняющих рекомендации ЭСКЗА относительно углубления координации их макроэкономической и секторальной политики в целях содействия развитию торговли	Целевой показатель	3	–		
		Расчетный показатель		1		
		Фактический показатель				
	iii) Увеличение числа государств-членов, которые присоединяются к соглашениям о создании единой транспортной системы в районе арабского Машрика и создают национальные комитеты по вопросам развития транспорта и упрощения процедур торговли	Целевой показатель				
		Расчетный показатель				
		Фактический показатель				

Внешние факторы

22.66 Предполагается, что цель и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) государства-члены будут по-прежнему готовы уделять первоочередное внимание вопросам устойчивого экономического развития и принимать надлежащие меры для повышения эффективности основанного на знаниях экономического планирования, расширения финансирования развития, внутрирегиональной торговли и транспортной инфраструктуры и сокращения масштабов нищеты; и б) политическая ситуация и ситуация в плане безопасности в государствах-членах и регионе позволят осуществить план работы.

Мероприятия

22.67 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

Таблица 22.19

Категории мероприятий и конечные результаты

Мероприятия	Количество
Обслуживание межправительственных и экспертных органов и доклады этим органам (регулярный бюджет)	
<i>Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии</i>	
Документация для заседающих органов	
1. Доклад о работе одиннадцатой сессии Технического комитета по либерализации внешней торговли, экономической глобализации и финансированию развития в странах региона ЭСКЗА — финансовые вопросы	1

Мероприятия	Количество
2. Доклад о работе двенадцатой сессии Технического комитета по либерализации внешней торговли, экономической глобализации и финансированию развития в странах региона ЭСКЗА — вопросы торговли	1
3. Доклад о работе восемнадцатой сессии Комитета по транспорту, 2018 год	1
4. Доклад о работе девятнадцатой сессии Комитета по транспорту, 2019 год	1
<i>Технический комитет по либерализации внешней торговли, экономической глобализации и финансированию развития в странах региона ЭСКЗА</i>	
Основное обслуживание заседаний	
5. Тринадцатая сессия Технического комитета по либерализации внешней торговли, экономической глобализации и финансированию развития в странах региона ЭСКЗА — финансовые вопросы	4
6. Четырнадцатая сессия Технического комитета по либерализации внешней торговли, экономической глобализации и финансированию развития в странах региона ЭСКЗА — вопросы торговли (последующая деятельность по осуществлению Аддис-Абебской программы действий)	4
Документация для заседающих органов	
7. Факторы, препятствующие полному осуществлению Панарабской зоны свободной торговли, 2018 год	1
8. Параллельные соглашения о свободной торговле в арабском регионе: проблемы и возможности для углубления экономической интеграции в глобальные производственно-сбытовые цепочки, 2018 год	1
9. Эффективность логистики торговли в арабском регионе, 2018–2019 годы	2
10. От Панарабской зоны свободной торговли к Арабскому таможенному союзу: вопросы осуществления, 2018 год	1
11. Прогресс в области финансирования развития	1
12. Определение межправительственного процесса планирования развития в государствах — членах ЭСКЗА	1
13. Ход осуществления Соглашения Всемирной торговой организации об упрощении процедур торговли в арабском регионе, 2019 год	1
<i>Комитет по транспорту</i>	
Основное обслуживание заседаний	
14. Девятнадцатая сессия Комитета по транспорту, 2018 год	4
15. Двадцатая сессия Комитета по транспорту, 2019 год	4
Документация для заседающих органов	
16. Доклад о последующих мерах по осуществлению транспортных соглашений с участием арабских стран, 2018–2019 годы	2
17. Ход переговоров по новым региональным транспортным соглашениям с участием арабских стран, 2018–2019 годы	2
<i>Специальные группы экспертов</i>	
18. Совещание группы экспертов по подготовке доклада о перспективах развития в арабском регионе, 2018–2019 годы (цели 1, 8 и 10 в области устойчивого развития)	2
19. Совещание группы экспертов по тематическим приоритетам финансирования развития	1
20. Совещание группы экспертов по вопросам финансирования развития и ориентированного на развитие регионализма: общее пространство экономической безопасности граждан арабских государств, 2019 год	1
21. Коллегиальная оценка «Обзора социально-экономического развития в арабском регионе, 2017–2018 годы»	1
22. Коллегиальная оценка «Обзора социально-экономического развития в арабском регионе, 2018–2019 годы»	1

Мероприятия	Количество
23. Ежегодное совещание группы экспертов по вопросу о поддержке арабских стран, находящихся на переходном этапе	2
24. Совещание группы экспертов с участием представителей министерств планирования и развития по вопросам планирования устойчивого развития (темы могут включать учет целей в области устойчивого развития, технические и институциональные проблемы, возникающие при разработке национальных планов развития, национальную и региональную координацию, процессы консультаций с общественностью, увязывание планирования и составления бюджетов и финансирование развития)	2
25. Совещание группы экспертов по вопросам сетевого электронного хранилища национальных планов развития государств-членов	1
26. Совещание группы экспертов по подготовке концептуальной записки для третьего издания доклада “Assessing Arab Economic Integration” («Оценка арабской экономической интеграции»), 2018 год	1
27. Совещание группы экспертов по вопросу о прогрессе, достигнутом арабскими странами в осуществлении Аддис-Абебской программы действий	1
Прочая основная деятельность (регулярный бюджет)	
Периодические публикации	
28. Региональная стратегия по вопросам достижения целей в области устойчивого развития: акцент на взаимосвязь между экономическим ростом, занятостью и нищетой (цели 1, 8 и 10 в области устойчивого развития)	1
29. “Survey of Economic and Social Developments in the Arab Region” («Обзор социально-экономического развития в арабском регионе»), 2017–2018 годы	1
30. “Survey of Economic and Social Developments in the Arab Region” («Обзор социально-экономического развития в арабском регионе»), 2018–2019 годы	1
31. Основная публикация: “Assessing Arab Economic Integration” («Оценка арабской экономической интеграции»): доклад о достижении отдельных целей в области устойчивого развития, 2019 год	1
Непериодические публикации	
32. Содействие развитию торговли и технические меры: примеры из арабского региона, 2018 год	1
Технические материалы	
33. Рабочий документ по вопросу о возможности бюджетного маневра, сокращении масштабов нищеты и неравенства в арабских странах (цели 1, 8, 10 и 17 в области устойчивого развития): участие в подготовке документа “Arab Sustainable Development Report” («Доклад об устойчивом развитии в арабском регионе»), 2018–2019 годы	1
34. Рабочий документ по вопросу о финансовой интеграции, диверсификации и всеохватывающем росте (цели 1, 8, 10 и 17 в области устойчивого развития)	1
35. Рабочий документ по вопросу о динамике многоаспектной нищеты и политических проблемах в арабском регионе, 2018 год (цель 1 в области устойчивого развития)	1
36. Рабочий документ по вопросу о многоаспектной нищете в арабском регионе (обновленный вариант), 2019 год (цель 1 в области устойчивого развития): вклад в работу Арабского форума по устойчивому развитию, 2018 год	1
37. Справочный документ по проблемам развития человеческого потенциала (обновленный вариант) (цели 1, 3, 4 и 16 в области устойчивого развития)	1
38. Справочный документ по вопросу о политике обеспечения занятости в целях борьбы с нищетой (цель 8 в области устойчивого развития): вклад в работу Арабского форума по устойчивому развитию, 2019 год	1
39. Сборник материалов по системе учета показателей финансирования развития в арабском регионе, 2017–2018 годы	1
40. Технический документ по аспектам перспективного плана ЭСКЗА на период до 2030 года, касающимся устойчивого развития и финансирования развития (общее пространство экономической безопасности граждан арабских государств), 2019 год	1

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
41. Технический документ по вопросам улучшения делового климата путем благого экономического управления (цель 16 в области устойчивого развития)	1
42. Технический документ о положении в области регионального планирования развития и его перспективах	1
43. Технический материал по оценке роли торговой политики в обеспечении притока прямых иностранных инвестиций, 2018 год	1
44. Материалы для проводимых Организацией экономического сотрудничества и развития исследований инициативы «Помощь в торговле», 2018–2019 годы	2
45. Технические материалы по оценке вовлеченности отдельных арабских стран в глобальные производственно-сбытовые цепочки: тенденции и последние изменения, 2018 год	1
46. Технические материалы по методам определения надлежащих правил происхождения товаров в соглашениях о преференциальной торговле, 2019 год	1
47. Технические материалы по оценке сближения секторальной политики в арабском регионе: водные ресурсы	1
48. Технические материалы по оценке сближения секторальной политики в Арабском регионе: энергетика	1
49. Технические материалы по оценке координации налогово-бюджетной политики в арабском регионе: косвенные налоги, 2019 год	1
50. Технические материалы по оценке изменения торговых издержек в арабском регионе, 2019 год	1
51. Учет неоднородности домашних хозяйств в региональной модели вычислимого общего равновесия	1
52. Учет прямых иностранных инвестиций в региональной модели вычислимого общего равновесия	1
53. Обзор торговой политики: фактологические бюллетени для 18 государств-членов, 2019 год	18
54. Исследование по вопросу о денежных переводах и развитии в Палестине	1
55. Исследования по вопросу о воздействии незаконного вывода финансовых средств на экономику арабских стран	1
Специальные мероприятия	
56. Презентация публикации “Survey of Economic and Social Developments in the Arab Region” («Обзор социально-экономического развития в арабском регионе»), 2018–2019 годы	2
57. Презентация основной публикации, 2019 год	1
Семинары	
58. Региональный семинар по мобилизации внутренних ресурсов в интересах развития в арабских странах	1
Международное сотрудничество, межучрежденческая координация и связь (регулярный бюджет)	
59. Подготовка материалов по региону для ежегодной публикации Департамента по экономическим и социальным вопросам Секретариата «Мировое экономическое положение и перспективы», 2019 и 2020 годы	2
60. Совещание высокого уровня Лиги арабских государств по вопросу о стратегии арабских государств по сокращению масштабов нищеты и неравенства	1
61. Совещание Лиги арабских государств на уровне министров по вопросу о стратегии арабских государств по сокращению масштабов нищеты и неравенства	1
62. Подготовка для доклада “Arab Governance Report” («Доклад о государственном управлении в арабских странах») главы о взаимосвязи между эффективной политикой в области конкуренции и управлением или о взаимосвязи между эффективным планированием и управлением	1
63. Серия рабочих документов по региональным экономическим вопросам	1

22.68 Информация о распределении ресурсов по подпрограмме 3 представлена в таблице 22.20.

Таблица 22.20

Потребности в ресурсах: подпрограмма 3

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2016–2017 гг.	2018–2019 гг. (до пересчета)	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	8 238,7	7 740,4	34	31
Расходы, не связанные с должностями	468,0	613,2	–	–
Итого	8 706,7	8 353,6	34	31
Внебюджетные ресурсы	6 712,5	5 021,8	–	–
Всего	15 419,2	13 375,4	34	31

22.69 Сумма в размере 8 353 600 долл. США, которая в чистом выражении на 353 100 долл. США меньше ассигнований на 2016–2017 годы, предназначается для финансирования 31 должности (1 Д-1, 4 С-5, 7 С-4, 4 С-3, 3 С-2 и 12 должностей местного разряда) (7 740 400 долл. США) и покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе по статьям «Прочие расходы по персоналу», «Консультанты», «Группы экспертов», «Поездки персонала» и «Услуги по контрактам» (613 200 долл. США), в целях содействия выполнению мандатов, относящихся к данной программе.

22.70 Чистое сокращение на 353 100 долл. США обусловлено:

- предлагаемой передачей одной должности специалиста по экономическим вопросам (С-4) и одной должности помощника по поиску информации (местный разряд) в Отдел новых и связанных с конфликтами вопросов подпрограммы 7 «Смягчение последствий конфликтов и развитие» с целью расширить потенциал ЭСКЗА в основной области управления в странах и общинах, затронутых конфликтом;
- предлагаемым упразднением одной должности помощника по вопросам персонала (местный разряд) и сокращением не связанных с должностями расходов благодаря мерам по повышению эффективности, которые Комиссия планирует принять в 2018–2019 годах;
- распределением двухгодичных ассигнований ресурсов на одну должность специалиста по экономическим вопросам (С-3), которая была учреждена в двухгодичном периоде 2016–2017 годов с 1 января 2016 года в контексте раздела 22 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов;
- выделением дополнительных ресурсов на покрытие не связанных с должностями расходов в связи с новыми мандатами, учрежденными в соответствии с резолюцией 71/272 А Генеральной Ассамблеи в целях оказания поддержки осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Аддис-Абебской программы действий.

22.71 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов ожидается поступление внебюджетных ресурсов в объеме 5 021 800 долл. США, которые будут направлены на поддержку деятельности в рамках этой подпрограммы.

Подпрограмма 4

Использование технологий в интересах развития и региональной интеграции

Потребности в ресурсах (до пересчета): 2 992 200 долл. США

- 22.72 Основная ответственность за осуществление данной подпрограммы возложена на Отдел технологий в целях развития. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 4 программы 19 двухгодичного плана по программам на период 2018–2019 годов.

Таблица 22.21

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: использование разработки, передачи, распространения и освоения технологий для содействия обеспечению всеохватного и устойчивого развития

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы			
			2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Укрепление национальных учреждений, занимающихся вопросами использования технологий в интересах развития и инноваций	i) Увеличение числа опубликованных документов с изложением политики, стратегий и планов использования технологий в интересах развития и инноваций	Целевой показатель	17	–	–	
		Расчетный показатель		15	–	
		Фактический показатель			13	
	ii) Увеличение числа документов с изложением политики, пересмотренной в целях обеспечения использования технологий в интересах развития и инноваций	Целевой показатель	11	–	–	
		Расчетный показатель		9	–	
		Фактический показатель			7	
б) Активизация регионального сотрудничества в целях содействия расширению использования технологий и инноваций в интересах обеспечения устойчивого развития	i) Увеличение числа созданных или укрепленных учреждений и сетевых объединений, деятельность которых направлена на углубление региональной интеграции и развитие сотрудничества в сфере технологий	Целевой показатель	10	–	–	
		Расчетный показатель		7	–	
		Фактический показатель			4	
	ii) Увеличение числа региональных инициатив по содействию развитию сотрудничества в области науки, техники и инноваций	Целевой показатель	7	–	–	
		Расчетный показатель		5	–	
		Фактический показатель			3	
в) Укрепление национальных учреждений, занимающихся вопросами упрощения процедур передачи технологий	i) Увеличение числа государств-членов, участвующих в инициативах по передаче технологий в интересах развития и инноваций	Целевой показатель	17	–	–	
		Расчетный показатель		16	–	
		Фактический показатель			15	
	ii) Увеличение числа государств-членов, разрабатывающих секторальные планы пере-	Целевой показатель	3	–	–	
		Расчетный		1	–	

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы			
		2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
	дачи технологий для повышения экономической конкурентоспособности	показатель Фактический показатель		—	

Внешние факторы

- 22.73 Предполагается, что цель и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что политическая ситуация и ситуация в плане безопасности в регионе будут способствовать социально-экономическому развитию.

Мероприятия

- 22.74 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

Таблица 22.22

Категории мероприятий и конечные результаты

Мероприятия	Количество
Обслуживание межправительственных и экспертных органов и доклады этим органам (регулярный бюджет)	
<i>Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии</i>	
Документация для заседающих органов	
1. Доклад о работе первой сессии Комитета по технологиям в целях развития	1
<i>Комитет по технологиям в целях развития</i>	
Основное обслуживание заседаний	
2. Вторая сессия Комитета по технологиям в целях развития	4
Документация для заседающих органов	
3. Доклад о ходе осуществления работы в рамках Арабского форума по вопросам управления Интернетом и арабской «дорожной карты» по вопросам управления Интернетом, 2018–2019 годы	1
<i>Специальные группы экспертов</i>	
4. Совещание группы экспертов по стратегиям защиты прав интеллектуальной собственности в целях стимулирования инноваций в арабском регионе	1
5. Совещание группы экспертов по вопросу о конкурентных преимуществах секторов информационно-коммуникационных технологий (ИКТ) в арабском регионе в контексте роста цифровой экономики и региональной интеграции	1
6. Совещание группы экспертов по вопросу о влиянии искусственного интеллекта и последней технологической революции («Интернета вещей») на производственные функции, экономические структуры и производительность в обрабатывающей промышленности и других секторах	2
7. Совещание группы экспертов по вопросам технологий и инноваций в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
8. Региональная конференция по вопросам использования технологий в интересах достижения целей в области устойчивого развития	1
Оказание содействия представителям/докладчикам межправительственных органов и/или Организации Объединенных Наций	

Мероприятия	Количество
9. Оказание содействия Лиге арабских государств по вопросам управления Интернетом, автоматизированных систем цифровых сетей, цифровой экономики, инновационной политики, расширения сотрудничества в области ИКТ, стратегии в области ИКТ, использования науки, техники и инноваций и ИКТ в интересах достижения целей в области устойчивого развития, цифрового контента на арабском языке и предпринимательства, 2018–2019 годы	2
Прочая основная деятельность (регулярный бюджет)	
Периодические публикации	
10. Технологический бюллетень ЭСКЗА, 2018–2019 годы	2
Непериодические публикации	
11. Повышение производительности и достижение экономического роста благодаря использованию технологий в арабском регионе	1
12. Стратегии защиты прав интеллектуальной собственности в сфере государственных и финансируемых государством научных исследований и технологий в целях поощрения инноваций в арабском регионе	1
13. Укрепление роли инноваций в интересах достижения целей в области устойчивого развития в арабских странах	1
14. Конкурентные преимущества секторов ИКТ в арабских странах в контексте роста цифровой экономики и региональной интеграции	1
15. Укрепление институциональных рамок в отношении высокотехнологичных секторов и отраслей в интересах устойчивого развития, 2018 год	1
16. Рекомендации по стратегическим вопросам для поощрения перехода к цифровой экономике и высокотехнологичному обществу	1
Буклеты, брошюры, фактологические бюллетени, настенные диаграммы, подборки информационных материалов	
17. Справочник по стратегиям защиты прав интеллектуальной собственности в сфере государственных и финансируемых государством научных исследований и технологий в арабском регионе	1
18. Брошюра по программе и механизмам партнерства в рамках центра информационного общества и цифровой экономики для арабского региона	1
19. Бюллетень с информацией о второй арабской «дорожной карте» по вопросам управления Интернетом и Арабском форуме по вопросам управления Интернетом	1
20. Листовка об арабской повестке дня в области цифровых технологий	1
21. Брошюра об открытом правительстве в арабском регионе	1
22. Настенная диаграмма с информацией об открытом правительстве в арабском регионе	1
Технические материалы	
23. Технология предпринимательства: возможности и ограничения для арабской молодежи и женщин	1
24. Исследование по вопросу об ИКТ, цифровой экономике, науке, технике и инновациях и целях в области устойчивого развития	1
25. Доклад о технологиях и инновациях в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
26. Практические руководящие указания, аудиовизуальные программы (видеофильмы) и инфографические материалы, направленные на повышение осведомленности о роли инноваций в деле достижения целей в области устойчивого развития	1
Международное сотрудничество, межучрежденческая координация и связь (регулярный бюджет)	
27. Участие в мероприятиях и работе межучрежденческой целевой группы Организации Объединенных Наций по науке, технике и инновациям в интересах достижения целей в области	1

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
устойчивого развития	
28. Участие в подготовке доклада Комиссии по науке и технике в целях развития	1
29. Непосредственный вклад в работу Арабского форума по устойчивому развитию, 2018–2019 годы	2
30. Непосредственный вклад в подготовку неперiodической публикации Центра по положению женщин ЭСКЗА под названием «Гендерное равенство в условиях восстановления: от войны к работе для всех женщин и мужчин»	1
31. Совещание межучрежденческой целевой группы Организации Объединенных Наций по науке, технике и инновациям в интересах достижения целей в области устойчивого развития	1

22.75 Информация о распределении ресурсов по подпрограмме 4 представлена в таблице 22.23.

Таблица 22.23

Потребности в ресурсах: подпрограмма 4

	<i>Ресурсы (в тыс. долл. США)</i>		<i>Должности</i>	
	<i>2016–2017 годы</i>	<i>2018–2019 годы (до пересчета)</i>	<i>2016–2017 годы</i>	<i>2018–2019 годы</i>
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	3 483,4	2 420,7	14	10
Расходы, не связанные с должностями	467,4	571,5	–	–
Итого	3 950,8	2 992,2	14	10
Всего	3 950,8	2 992,2	14	10

22.76 Сумма в размере 2 992 200 долл. США, которая в чистом выражении на 958 600 долл. США меньше ассигнований на 2016–2017 годы, предназначается для финансирования 10 должностей (1 Д-1, 2 С-5, 1 С-3, 1 С-2 и 5 должностей местного разряда) (2 420 700 долл. США) и покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе по статьям «Прочие расходы по персоналу», «Консультанты», «Группы экспертов», «Поездки персонала» и «Услуги по контрактам» (571 500 долл. США), в целях содействия выполнению мандатов, относящихся к данной программе.

22.77 Чистое сокращение на 958 600 долл. США обусловлено:

- предлагаемой передачей одной должности старшего специалиста по управлению программами (Р-5) и одной должности специалиста по управлению программами (национальный сотрудник категории специалистов) из Отдела по технологиям в целях развития в подпрограмму 1 «Комплексное рациональное использование природных ресурсов в интересах устойчивого развития», что отражает изменение порядка подчинения Центра технологий ЭСКЗА с его передачей из подпрограммы 4 в подпрограмму 1 в целях укрепления роли информационных технологий в деле содействия устойчивому развитию; и одной должности административного помощника (местный разряд) в Отдел социального развития подпрограммы 2 «Социальное развитие» в целях укрепления административного потенциала подпрограммы 2, в рамках которой планируется существенное расширение деятельности;
- предлагаемым упразднением одной должности специалиста по вопросам информационных технологий (С-4) и сокращением не связанных с должностями расходов благодаря мерам по повышению эффективности, которые Комиссия планирует принять в 2018–2019 годах;

- с) выделением дополнительных ресурсов на покрытие не связанных с должностями расходов в связи с новыми мандатами, учрежденными в соответствии с резолюцией 71/272 А Генеральной Ассамблеи в целях оказания поддержки осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Аддис-Абебской программы действий.

Подпрограмма 5

Статистические данные для разработки обоснованной политики

Потребности в ресурсах (до пересчета): 4 792 500 долл. США

- 22.78 Основная ответственность за осуществление данной подпрограммы возложена на Статистический отдел. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 5 программы 19 двухгодичного плана по программам на период 2018–2019 годов.

Таблица 22.24

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: преобразование региональной статистической системы в отлаженно и слаженно функционирующую систему национальных и региональных статистических органов в целях подготовки статистических данных и обмена ими в поддержку деятельности по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

Ожидаемые достижения Секретариата		Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы			
				2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Углубление координации в рамках региональной статистической системы в целях содействия расширению обмена данными и осуществлению совместной деятельности по наращиванию статистического потенциала на базе региональных механизмов	i) Увеличение числа государств-членов, заключивших соглашения о региональном сотрудничестве в области статистики и утвердивших соответствующие руководящие принципы	Целевой показатель	18	15	13	12	
		Расчетный показатель		15	13	12	
		Фактический показатель			12	12	
	ii) Увеличение числа унифицированных баз данных, совместно подготавливаемых вопросников и совместно подготавливаемых информационных продуктов	Целевой показатель	30	–	8		
		Расчетный показатель		21	–	4	
		Фактический показатель			15		
б) Увеличение объема имеющихся статистических данных для разработки обоснованной политики и контроля за ходом осуществления Повестки дня на период до 2030 года на основе применения статистических стандартов и руководящих принципов статистической деятельности и выполнения рекомендаций по вопросам статистики	i) Увеличение доли подготавливаемых на национальном уровне показателей устойчивого развития с полной дезагрегацией [в процентах]	Целевой показатель	80				
		Расчетный показатель		50			
		Фактический показатель			30		
	ii) Увеличение числа государств-членов, которые подготавливают не менее 60 процентов основных социально-экономических показателей, входящих в основные наборы данных	Целевой показатель	18		13	14	
		Расчетный показатель		16		12	
		Фактический показатель			14		

		Показатели для оценки работы			
		2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов				
с) Увеличение объема имеющихся статистических данных по региону, рассчитываемых на основе информации, подготавливаемой и распространяемой государствами-членами, для содействия достижению национальных и региональных целей	i) Увеличение числа статистических методологий, статистических индексов и наборов статистических данных, разработанных и утвержденных в рамках Статистического комитета ЭСЗКА	Целевой показатель	8	3	—
		Расчетный показатель		6	2
		Фактический показатель			4
	ii) Увеличение числа инициатив, разработанных с использованием статистических методологий, статистических индексов и наборов статистических данных	Целевой показатель	27		
		Расчетный показатель		9	
		Фактический показатель			4

Внешние факторы

22.79 Предполагается, что цель и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) государства-члены предоставят своим статистическим учреждениям полномочия обращаться в ЭСЗКА с просьбой о предоставлении ресурсов для укрепления потенциала; б) конкретные международные статистические стандарты будут одобрены на политическом уровне; в) будут поступать данные из национальных источников по конкретным странам/показателям; d) будут в наличии соответствующие технические и издательские инструменты; и е) региональные и международные партнеры будут по-прежнему придерживаться скоординированного подхода к наращиванию статистического потенциала и сбору и распространению статистических данных.

Мероприятия

22.80 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

Таблица 22.25

Категории мероприятий и конечные результаты

Мероприятия	Количество
Обслуживание межправительственных и экспертных органов и доклады этим органам (регулярный бюджет)	
<i>Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии</i>	
Документация для заседающих органов	
1. Доклад о работе двенадцатой сессии Статистического комитета	1
<i>Статистический комитет</i>	
Основное обслуживание заседаний	
2. Основное обслуживание тринадцатой сессии Статистического комитета	4
3. Обслуживание шестого совещания Бюро Статистического комитета	1
Документация для заседающих органов	
4. Доклад для тринадцатой сессии Статистического комитета	1
<i>Специальные группы экспертов</i>	
5. Техническая консультативная группа по экономической статистике, 2018–2019 годы	2
6. Техническая консультативная группа по демографической и социальной статистике, 2018–2019 годы	2

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
7. Совещание группы экспертов по демографической и социальной статистике	1
8. Совещание группы экспертов по целям в области устойчивого развития	1
9. Совещание группы экспертов по новым вопросам, связанным с официальной статистикой	1
10. Совещание рабочей группы Статистического комитета, 2018–2019 годы	2
Прочая основная деятельность (регулярный бюджет)	
Периодические публикации	
11. “Arab Society: a compendium of social statistics” («Арабское общество: сборник социальных статистических показателей»)	1
12. Статистический отчет по целям в области устойчивого развития	1
13. Электронный бюллетень по статистике промышленности в арабском регионе	1
14. Электронный бюллетень по статистике внешней торговли в арабском регионе	1
15. Электронный бюллетень по исследованиям в области национальных счетов в арабском регионе	1
16. Электронный бюллетень по гендерным показателям в Арабском регионе	1
Аудиовизуальные ресурсы	
17. Портал статистической информации	1
Буклеты, брошюры, фактологические бюллетени, настенные диаграммы, подборки информационных материалов	
18. Статистический бюллетень, 2018–2019 годы	2
19. Бюллетень «Энсаф» по гендерной статистике, 2018–2019 годы	2
20. Краткие обзоры по странам, 2018–2019 годы	2
Технические материалы	
21. Исследование по статистике беженцев	1
22. Справочные документы и документы и доклады для обсуждения для глобальных статистических мероприятий	1
23. Справочные документы и документы и доклады для обсуждения для региональных статистических мероприятий	1
24. Методологическое исследование по экономической статистике, 2019 год	1
25. Методологическое исследование по демографической и социальной статистике, 2019 год	1
26. Глоссарии статистических терминов по отдельным областям статистики	1
27. Ежеквартальный бюллетень по прогнозу инфляции, 2018–2019 годы	2
28. Технические материалы по гендерной статистике	1
29. Технические материалы по статистике инвалидности	1
30. Сбор данных для подготовки периодических информационных продуктов ЭСКЗА и удовлетворения конкретных потребностей других подпрограмм, 2018–2019 годы	2
31. Разработка и апробация методов выявления четких и достоверных исходных данных для определения национальных целей и соответствующих показателей	1
Международное сотрудничество, межучрежденческая координация и связь (регулярный бюджет)	
32. Межучрежденческая и экспертная группа по гендерной статистике	1
33. Целевая группа по статистической координации Регионального координационного механизма, 2018–2019 годы	2
Услуги по внутреннему надзору (регулярный бюджет)	
34. Оценка подпрограммы 5	1

22.81 Информация о распределении ресурсов по подпрограмме 5 представлена в таблице 22.26.

Таблица 22.26

Потребности в ресурсах: подпрограмма 5

	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2016–2017 гг.	2018–2019 гг. (до пересчета)	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	4 521,4	4 521,4	18	18
Расходы, не связанные с должностями	280,4	271,1	–	–
Итого	4 801,8	4 792,5	18	18
Внебюджетные ресурсы				
	316,1	421,9	–	–
Всего	5 117,9	5 214,4	18	18

22.82 Сумма в размере 4 792 500 долл. США, которая на 9300 долл. США меньше ассигнований на 2016–2017 годы, предназначается для финансирования 18 должностей (1 Д-1, 2 С-5, 3 С-4, 4 С-3, 1 С-2 и 7 должностей местного разряда) (4 521 400 долл. США) и покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе по статьям «Консультанты», «Группы экспертов», «Поездки персонала» и «Услуги по контрактам» (271 100 долл. США), в целях содействия выполнению мандатов, относящихся к данной программе. Уменьшение расходов на 9300 долл. США обусловлено сокращением расходов благодаря мерам по повышению эффективности, которые Комиссия планирует принять в 2018–2019 годах.

22.83 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов ожидается поступление внебюджетных ресурсов в объеме 421 900 долл. США, которые будут направлены на поддержку осуществляемой в партнерстве с Всемирным банком деятельности по согласованию статистики цен, видов деятельности в рамках национальных счетов и проведению два раза в год расчетных оценок паритета покупательной способности в арабском регионе.

**Подпрограмма 6
Улучшение положения женщин**

Потребности в ресурсах (до пересчета): 3 120 500 долл. США

22.84 Основная ответственность за осуществление данной подпрограммы возложена на Центр по положению женщин ЭСКЗА. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 6 программы 19 двухгодичного плана по программам на период 2018–2019 годов.

Таблица 22.27

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

Цель Организации: уменьшение гендерных диспропорций и содействие расширению прав и возможностей женщин в соответствии с международными конвенциями и решениями международных конференций

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы			
			2018–2019 гг.	2016–2017 гг.	2014–2015 гг.	2012–2013 гг.
а) Укрепление институциональной и нормативно-правовой базы государств-членов для содействия	i) Увеличение числа государств-членов, осуществляющих стратегии и планы в целях содействия обеспечению	Целевой показатель	6	–	–	
		Расчетный		3	–	

Ожидаемые достижения Секретариата		Показатели достижения результатов		Показатели для оценки работы			
				2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
обеспечению гендерного равенства и гендерной справедливости, включая искоренение насилия в отношении женщин	нию гендерного равенства и гендерной справедливости	показатель					
		Фактический показатель				2	
		ii) Увеличение числа законодательных реформ, нацеленных на ликвидацию дискриминации в отношении женщин и гендерного неравенства и/или искоренение насилия в отношении женщин	Целевой показатель	11	–	–	
		Расчетный показатель		9	–		
		Фактический показатель				7	
b) Обеспечение более полного учета гендерной проблематики в национальной политике	Увеличение числа государств-членов, осуществляющих политику и планы по обеспечению всестороннего учета гендерной проблематики	Целевой показатель	10	–	–		
		Расчетный показатель		8	–		
		Фактический показатель				6	
с) Расширение государствами-членами деятельности по мониторингу и оценке выполнения региональных обязательств и соблюдения институциональных обязанностей в отношении гендерного равенства	i) Увеличение числа государств-членов, представляющих доклады об осуществлении ими Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и принимающих меры в связи с замечаниями Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин	Целевой показатель	8	–	–		
		Расчетный показатель		6	–		
		Фактический показатель				5	
	ii) Увеличение числа государств-членов, национальные планы которых предусматривают достижение сформулированной в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года цели 5 в области устойчивого развития и решение поставленных в ней задач, связанных с гендерной проблематикой, и представление докладов о достигнутых результатах	Целевой показатель	6	–	–		
		Расчетный показатель		3	–		
		Фактический показатель				–	

Внешние факторы

22.85 Предполагается, что цель и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) будет проявлена неизменная политическая воля в целях повышения роли национальных механизмов и активизации диалога с гражданским обществом; б) не произойдет дальнейшего ухудшения политического положения в регионе; и с) текущие политические процессы в регионе не приведут к утрате достигнутых успехов в области обеспечения гендерного равенства.

Мероприятия

22.86 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

Таблица 22.28

Категории мероприятий и конечные результаты

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
Обслуживание межправительственных и экспертных органов и доклады этим органам (регулярный бюджет)	
<i>Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии</i>	
<i>Документация для заседающих органов</i>	
1. Доклад о работе восьмой сессии Комитета по положению женщин	1
<i>Комитет по положению женщин</i>	
<i>Основное обслуживание заседаний</i>	
2. Основное обслуживание девятой сессии Комитета по положению женщин	4
<i>Специальные группы экспертов</i>	
3. Совещание группы экспертов по вопросам гендерной справедливости и взаимосвязанных проявлений неравенства	1
4. Совещание группы экспертов по стратегии по обеспечению гендерной справедливости	1
5. Совещание группы экспертов по подготовке публикации «Перспективы на период до 2030 года»: что требуется для достижения целевых показателей гендерного равенства, предусмотренных целями в области устойчивого развития	1
6. Совещание группы экспертов по подготовке публикации «Гендерное равенство в условиях восстановления: от войны к работе для всех женщин и мужчин»	1
7. Совещание группы экспертов по подготовке доклада о положении арабских женщин под названием «Насилие в отношении женщин: культурные и политические процессы»	1
8. Совещание группы экспертов по вопросам развития женщин в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
Прочая основная деятельность (регулярный бюджет)	
<i>Периодические публикации</i>	
9. Гендерная справедливость и взаимосвязанные проявления неравенства	1
10. "Status of Arab Women Report" («Доклад о положении арабских женщин») под названием «Насилие в отношении женщин: культурные и политические процессы»	1
<i>Непериодические публикации</i>	
11. «Перспективы на период до 2030 года»: что требуется для достижения целевых показателей гендерного равенства, предусмотренных целями в области устойчивого развития	1
12. «Гендерное равенство в условиях восстановления: от войны к работе для всех женщин и мужчин»	1
13. Обследование национальных механизмов по улучшению положения женщин	1
<i>Буклеты, брошюры, фактологические бюллетени, настенные диаграммы, подборки информационных материалов</i>	
14. Плакат и подборка информационных материалов по вопросу обеспечения гендерной справедливости	1
<i>Технические материалы</i>	
15. Концептуальная записка об обеспечении гендерной справедливости и его связи с целями в области устойчивого развития или об опыте государств-членов в деле поощрения гендерной справедливости	1
16. Концептуальная записка о гендерных аспектах и целях в области устойчивого развития (цели 1 и 2)	2
17. Концептуальная записка о гендерном равенстве в условиях постконфликтного восстановления	1
18. Концептуальная записка об использовании стоимостной оценки последствий насилия в отношении женщин в качестве инструмента борьбы с таким насилием в Арабском регионе	1
19. Доклад о социально-экономическом положении палестинских женщин и девочек	1
20. Гендерные вопросы и цели в области устойчивого развития: процесс представления докладов	1

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
21. Доклад о развитии женщин в контексте Повестки дня на период до 2030 года Специальные мероприятия	1
22. Международный женский день, 2018 год (с особым вниманием к вопросам гендерной справедливости)	1
23. Международный женский день, 2019 год (с особым вниманием к вопросам женщин, мира и безопасности)	1
24. Серия совещаний для обсуждения гендерных вопросов: отдельные темы, касающиеся гендерной справедливости и целей в области устойчивого развития	4
25. Ежегодные информационно-пропагандистские мероприятия по предупреждению насилия в отношении женщин, 2018–2019 годы (в том числе кампания «16 дней активных действий по борьбе с гендерным насилием»)	2

22.87 Информация о распределении ресурсов по подпрограмме 6 представлена в таблице 22.29.

Таблица 22.29

Потребности в ресурсах: подпрограмма 6

	<i>Ресурсы (в тыс. долл. США)</i>		<i>Должности</i>	
	<i>2016–2017 гг.</i>	<i>2018–2019 гг. (до пересчета)</i>	<i>2016–2017 гг.</i>	<i>2018–2019 гг.</i>
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	2 821,7	2 821,7	11	11
Расходы, не связанные с должностями	308,8	298,8	–	–
Итого	3 130,5	3 120,5	11	11
Внебюджетные ресурсы	29,2	8,1	–	–
Всего	3 159,7	3 128,6	11	11

22.88 Сумма в размере 3 120 500 долл. США, которая на 10 000 долл. США меньше ассигнований на 2016–2017 годы, предназначается для финансирования 11 должностей (1 Д-1, 1 С-5, 2 С-4, 2 С-3, 1 С-2 и 4 должности местного разряда) (2 821 700 долл. США) и покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе по статьям «Прочие расходы по персоналу», «Консультанты», «Группы экспертов», «Поездки персонала» и «Услуги по контрактам» (298 800 долл. США), в целях содействия выполнению мандатов, относящихся к данной программе. Уменьшение расходов на 10 000 долл. США обусловлено сокращением расходов благодаря мерам по повышению эффективности, которые Комиссия планирует принять в 2018–2019 годах.

22.89 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов ожидается поступление внебюджетных ресурсов в объеме 8100 долл. США, которые будут направлены на поддержку дальнейшего осуществления финансируемых Организацией Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин («ООН-женщины») проектов по обеспечению учета гендерных аспектов в государственных учреждениях в Арабском регионе.

Подпрограмма 7**Смягчение последствий конфликтов и развитие***Потребности в ресурсах (до пересчета): 4 146 600 долл. США*

- 22.90 Основная ответственность за осуществление данной подпрограммы возложена на Отдел новых и связанных с конфликтами вопросов. Подпрограмма будет осуществляться в соответствии со стратегией, изложенной в подпрограмме 7 программы 19 двухгодичного плана по программам на период 2018–2019 годов.

Таблица 22.30

**Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели
достижения результатов и показатели для оценки работы**

Цель Организации: смягчение последствий кризисов, включая оккупацию, и решение задач в области развития и институционального строительства, связанных с происходящими в Арабском регионе преобразованиями

		Показатели для оценки работы				
Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов		2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
а) Повышение эффективности мер, принимаемых государствами-членами для устранения коренных причин и последствий конфликтов и смягчения их побочных эффектов	i) Увеличение числа государств-членов, осуществляющих стратегии и меры для устранения коренных причин и последствий конфликтов и рисков их возобновления	Целевой показатель	2			
		Расчетный показатель		1		
		Фактический показатель				
	ii) Увеличение числа государств-членов, запрашивающих и получающих техническую помощь для принятия эффективных мер в целях устранения последствий и коренных причин конфликтов и кризисных ситуаций и смягчения их побочных эффектов	Целевой показатель	4			
		Расчетный показатель		2		
		Фактический показатель				
б) Дальнейшее укрепление национальных и региональных учреждений в целях смягчения последствий израильской оккупации для палестинского народа и Арабского региона, а также содействие усилиям по оказанию помощи палестинскому народу в обеспечении его неотъемлемых прав и наращивании потенциала противодействия внешним потрясениям	i) Число случаев использования национальными и региональными учреждениями аналитических выкладок и стратегических рекомендаций, касающихся последствий израильской оккупации для палестинского народа и Арабского региона	Целевой показатель	2			
		Расчетный показатель				
		Фактический показатель				
	ii) Увеличение числа национальных и региональных учреждений, получающих техническую помощь в целях наращивания потенциала в плане смягчения последствий израильской оккупации	Целевой показатель	5	2		
		Расчетный показатель		3	1	
		Фактический показатель				
в) Укрепление потенциала государственных учреждений в государствах-членах, включая наименее развитые страны, в плане разработки стратегий государственного управления, согласующихся с задачами в области институционального строительства и развития, связанными с социальными и экономическими преобразованиями	i) Увеличение числа государств-членов, включая наименее развитые страны, разрабатывающих межсекторальные стратегии для решения задач, связанных с социальными и экономическими преобразованиями в регионе	Целевой показатель	3	2		
		Расчетный показатель		2	1	
		Фактический показатель			1	
	ii) Увеличение числа партнерских объединений с участием наименее развитых стран и их партнеров по	Целевой показатель	2			
		Расчетный				
		Фактический				

Ожидаемые достижения Секретариата	Показатели достижения результатов	Показатели для оценки работы			
		2018– 2019 гг.	2016– 2017 гг.	2014– 2015 гг.	2012– 2013 гг.
ми в регионе	процессу развития, деятельность которых нацелена на осуществление Стамбульской программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2011–2020 годов	показатель Фактический показатель			

Внешние факторы

- 22.91 Предполагается, что цель и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) существует постоянная готовность государств-членов разрабатывать и осуществлять политику и меры для эффективного устранения коренных причин конфликтов и смягчения их побочных последствий; и б) в регионе не произойдет ухудшения положения в плане безопасности и политического положения.

Мероприятия

- 22.92 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

Таблица 22.31

Категории мероприятий и конечные результаты

Мероприятия	Количество
Обслуживание межправительственных и экспертных органов и доклады этим органам (регулярный бюджет)	
<i>Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии</i>	
Документация для заседающих органов	
1. Влияние конфликтов на развитие в Арабском регионе	1
2. Доклад о социально-экономическом положении в оккупированной Палестине	1
3. Доклад об экономических и социальных последствиях израильской оккупации для условий жизни палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах, 2018–2019 годы	2
<i>Совещания специальных групп экспертов</i>	
4. Совещание группы экспертов по вопросу о смягчении последствий конфликтов через развитие	1
5. Круглый стол по цели 16 в области устойчивого развития: укрепление потенциала в области предотвращения конфликтов посредством применения систем раннего предупреждения	1
6. Совещание группы экспертов по оценке и анализу ущерба, связанного с израильской оккупацией	1
7. Совещание группы экспертов по вопросам контроля за прогрессом в области государственного управления	1
8. Совещание группы экспертов по вопросам создания институтов в странах, затронутых конфликтами	1
9. Совместная ежегодная конференция Лиги арабских государств, Арабской организации развития административной деятельности и ЭСКЗА, декабрь 2018 года и декабрь 2019 года	2
10. Стратегический диалог по проблемам в области методологии и данных при анализе конфликтов	1
11. Круглый стол по вопросу о тяжелом положении палестинских беженцев: возможности и последствия	1

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
12. Совещание группы экспертов по вопросам, касающимся конфликта, кризиса и оккупации, в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
Прочая основная деятельность (регулярный бюджет)	
Периодические публикации	
13. “Trends and Impacts in Conflict Settings: Issue No. 6” («Тенденции и последствия в условиях конфликта: выпуск № 6»), 2018 год	1
14. “Arab Governance Report IV” («Четвертый доклад о государственном управлении в арабских странах»)	1
15. “Palestine under Occupation II” («Палестина в условиях оккупации, выпуск II»)	1
Непериодические публикации	
16. Проблемы развития в условиях текущего конфликта	1
Буклеты, брошюры, фактологические бюллетени, настенные диаграммы, подборки информационных материалов	
17. Настенная диаграмма, содержащая информацию о последствиях конфликта и оккупации для социально-экономического развития палестинского народа, 2018–2019 годы	2
18. Буклет о последствиях конфликтов в Арабском регионе, 2018–2019 годы	2
19. Буклет о последствиях оккупации, 2018–2019 годы	2
20. Последствия израильской оккупации для результатов в области развития, 2018–2019 годы	2
Технические материалы	
21. Роль образования, профессиональной подготовки и занятости в обеспечении конкурентоспособности в условиях конфликта или в нестабильных условиях	1
22. Понимание рисков насильственных конфликтов: свидетельства из Арабского региона	1
23. Рабочий документ о контроле за выполнением резолюций, принятых на Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (Стамбул, Турция, май 2011 года), 2018–2019 годы	2
24. Меняющийся характер динамики конфликтов и необходимость применения регионального подхода	1
25. Социально-экономическое положение на оккупированной палестинской территории	1
26. Совокупный и общий ущерб от оккупации	1
27. Местные органы управления в нестабильных условиях	1
28. Институциональное развитие: социально-экономические преобразования для восстановления и предотвращения возобновления конфликтов	1
29. Последствия затянувшегося пребывания палестинцев в положении перемещенных лиц на развитие их человеческого потенциала	1
30. Экономические реформы управления в постконфликтный период	1
31. Доклад о конфликте, кризисе и оккупации в контексте Повестки дня на период до 2030 года	1
32. Технические материалы о коренных причинах насильственного экстремизма	1
33. Технический документ по вопросу о предотвращении насильственного экстремизма на основе политики в области развития	1
Специальные мероприятия	
34. Международный день солидарности с палестинским народом, 2018–2019 годы	2
35. Параллельное мероприятие в ходе основной сессии Экономического и Социального Совета, 2018–2019 годы	2
Международное сотрудничество, межучрежденческая координация и связь (регулярный бюджет)	
36. Участие в работе ежегодной конференции, проводимой Форумом институтов государственного управления по вопросам образования на Ближнем Востоке и в Северной Африке, Институтом финансов имени Базиля Флейхана и Отделом новых и связанных с конфликтами вопросов,	2

<i>Мероприятия</i>	<i>Количество</i>
2018–2019 годы	
37. Участие в работе страновых групп Организации Объединенных Наций и региональных структур Организации Объединенных Наций в странах, затронутых конфликтами, 2018–2019 годы	2
38. Предоставление для веб-сайта Сети Организации Объединенных Наций по вопросам государственного управления публикаций ЭСКЗА и учебных модулей по вопросам управления, 2018–2019 годы	2
39. Предоставление материалов для публикации “Survey of Economic and Social Developments in the Arab Region” («Обзор социально-экономического развития в Арабском регионе»)	2
40. Предоставление материалов для публикации по вопросам конкурентоспособности в условиях конфликта	1

22.93 Информация о распределении ресурсов по подпрограмме 7 представлена в таблице 22.32.

Таблица 22.32

Потребности в ресурсах: подпрограмма 7

<i>Категория</i>	<i>Ресурсы (в тыс. долл. США)</i>		<i>Должности</i>	
	<i>2016–2017 гг.</i>	<i>2018–2019 гг. (до пересчета)</i>	<i>2016–2017 гг.</i>	<i>2018–2019 гг.</i>
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	3 346,9	3 819,8	13	15
Расходы, не связанные с должностями	336,6	326,8	–	–
Итого	3 683,5	4 146,6	13	15
Внебюджетные ресурсы	517,5	3 175,0	1	1
Всего	4 201,0	7 321,6	14	16

22.94 Сумма в размере 4 146 600, долл. США, которая в чистом выражении на 463 100 долл. США превышает ассигнования на 2016–2017 годы, предназначается для финансирования 15 должностей (1 Д-1, 2 С-5, 3 С-4, 2 С-3, 1 С-2 и 6 должностей местного разряда) (3 819 800 долл. США) и покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе по статьям «Прочие расходы по персоналу», «Консультанты», «Группы экспертов», «Поездки персонала» и «Услуги по контрактам» (326 800 долл. США), в целях содействия выполнению мандатов, относящихся к данной программе.

22.95 Чистое увеличение на 463 100 долл. США связано с предлагаемым переводом одной должности специалиста по экономическим вопросам (С-4) и одной должности помощника по поиску информации (местный разряд) из Отдела экономического развития и интеграции подпрограммы 3 «Экономическое развитие и интеграция» в Отдел новых и связанных с конфликтами вопросов с целью укрепить потенциал ЭСКЗА в основной области управления в странах и общинах, затронутых конфликтом. Дальнейшее укрепление потенциала позволит подпрограмме более эффективно проводить работу по предотвращению насилия и экстремизма, которые по-прежнему препятствуют обеспечению развития человеческого потенциала в арабском регионе. Это частично компенсируется сокращением не связанных с должностями расходов благодаря мерам по повышению эффективности, которые Комиссия планирует принять в 2018–2019 годах.

22.96 В двухгодичном периоде 2018–2019 годов ожидается поступление внебюджетных ресурсов в объеме 3 175 000 долл. США, которые будут направлены на поддержку деятельности в рамках этой подпрограммы. Запланированное увеличение связано с реализацией нового проекта

по укреплению институционального потенциала в интересах восстановления и примирения в Йемене.

D. Вспомогательное обслуживание по программе

Потребности в ресурсах (до пересчета): 27 783 700 долл. США

- 22.97 К вспомогательному обслуживанию по программе относится деятельность Отдела административного обслуживания, Секции по планированию программ и техническому сотрудничеству и Секции стратегии, оценки и партнерских отношений. Задача этого компонента будет и далее заключаться в своевременном оказании эффективной и результативной поддержки в осуществлении программы работы ЭСКЗА.

Отдел административного обслуживания

- 22.98 Отдел административного обслуживания возглавляет директор, который обеспечивает административную и материально-техническую поддержку работы ЭСКЗА, оказывает старшим руководителям содействие в разработке и осуществлении административных и финансовых рамок и предоставляет консультации по всем вопросам административной политики, касающимся работы Комиссии. Директор несет также ответственность за руководство участием ЭСКЗА в общесистемных инициативах, таких как внедрение системы «Умоджа» и осуществление политики мобильности и развития персонала. В состав Отдела административного обслуживания входят Секция управления людскими ресурсами, Бюджетно-финансовая секция, Секция информационно-коммуникационных технологий, Секция общего обслуживания, Секция конференционного обслуживания и Объединенная группа медицинского обслуживания.

Секция по планированию программ и техническому сотрудничеству

- 22.99 Секция по планированию программ и техническому сотрудничеству подчиняется заместителю Исполнительного секретаря по вспомогательному обслуживанию по программе. Секция оказывает помощь в осуществлении программы работы ЭСКЗА и координации междисциплинарных вопросов в целях обеспечения согласованности между регулярной программой работы ЭСКЗА и ее программой технического сотрудничества. Она занимается также новыми междисциплинарными проблемами в области развития в форме содействия организации сотрудничества между отделами.
- 22.100 Секция отвечает за осуществление следующих мероприятий: оказание поддержки в процессе согласования программ отделов при подготовке программы работы на 2020–2021 годы и стратегических рамок на 2022–2023 годы; координацию определения мероприятий в нормотворческой, аналитической и оперативной областях; вынесение методических рекомендаций подразделениям и оказание им поддержки в вопросах разработки их соответствующих программ и проектов в области технического сотрудничества, финансируемых из бюджета регулярной программы технического сотрудничества, со Счета развития и из внебюджетных источников; содействие в консультировании государств-членов по вопросам политики и осуществлении деятельности по созданию их потенциала по их просьбе в соответствии с мандатом ЭСКЗА; обслуживание совещаний сети технического сотрудничества; осуществление стратегического контроля при подготовке докладов об исполнении программ посредством применения принципов управления и бюджетирования по результатам; внедрение механизмов внутренней и коллегиальной оценки; выполнение функций секретариата Комитета по проектам; и обеспечение согласования деятельности с другими региональными комиссиями посредством активного участия в работе совещаний руководителей подразделений по планированию программ и внесения вклада в эту работу.

Секция стратегии, оценки и партнерских отношений

- 22.101 Секция стратегии, оценки и партнерских отношений руководствуется задачей обеспечения целенаправленности результатов осуществления программ и повышения эффективности и согласованности деятельности. Секция, находящаяся в подчинении заместителя Исполнительного секретаря по вспомогательному обслуживанию по программе, оказывает помощь в определении и реализации долгосрочной стратегической концепции ЭСКЗА и координации междисциплинарных инициатив.
- 22.102 Посредством осуществления стратегии партнерства ЭСКЗА Секция стремится также содействовать налаживанию связей с партнерами и другими заинтересованными сторонами, включая межправительственные органы, такие как Лига арабских государств, другие организации системы Организации Объединенных Наций, аналитические центры и научно-исследовательские институты, организации гражданского общества и частный сектор. Кроме того, Секция координирует работу Регионального координационного механизма и связанных с ним тематических рабочих групп в стремлении обеспечить согласованность стратегий деятельности структур Организации Объединенных Наций на региональном уровне и координацию осуществления совместных мероприятий. Секция содействует реализации стратегии мобилизации ресурсов ЭСКЗА путем укрепления отношений с донорами и расширения возможностей организации по мобилизации добровольных взносов в поддержку регулярной программы работы. Секция выполняет функции секретариата Комитета по публикациям.
- 22.103 Кроме того, Секция осуществляет надзор за реализацией политики ЭСКЗА в отношении проведения оценок в соответствии с нормами и стандартами Группы Организации Объединенных Наций по оценке, регулирует процесс проведения всех обязательных и дискреционных самооценок и обеспечивает надлежащее осуществление утвержденных рекомендаций и контроль их выполнения.
- 22.104 Секция стремится развивать и официально закреплять культуру оценки в ЭСКЗА, учитывая рекомендации и накопленный опыт в процессе планирования.
- 22.105 Распределение ресурсов на вспомогательное обслуживание по программе показано в таблице 22.33.

Таблица 22.33

Потребности в ресурсах: вспомогательное обслуживание по программе

Категория	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2016–2017 гг.	2018–2019 гг. (до пересчета)	2016–2017 гг.	2018–2019 гг.
Регулярный бюджет				
Расходы, связанные с должностями	21 434,6	20 721,5	108	104
Расходы, не связанные с должностями	7 166,3	7 062,2	–	–
Итого	28 600,9	27 783,7	108	104
Всего	28 600,9	27 783,7	108	104

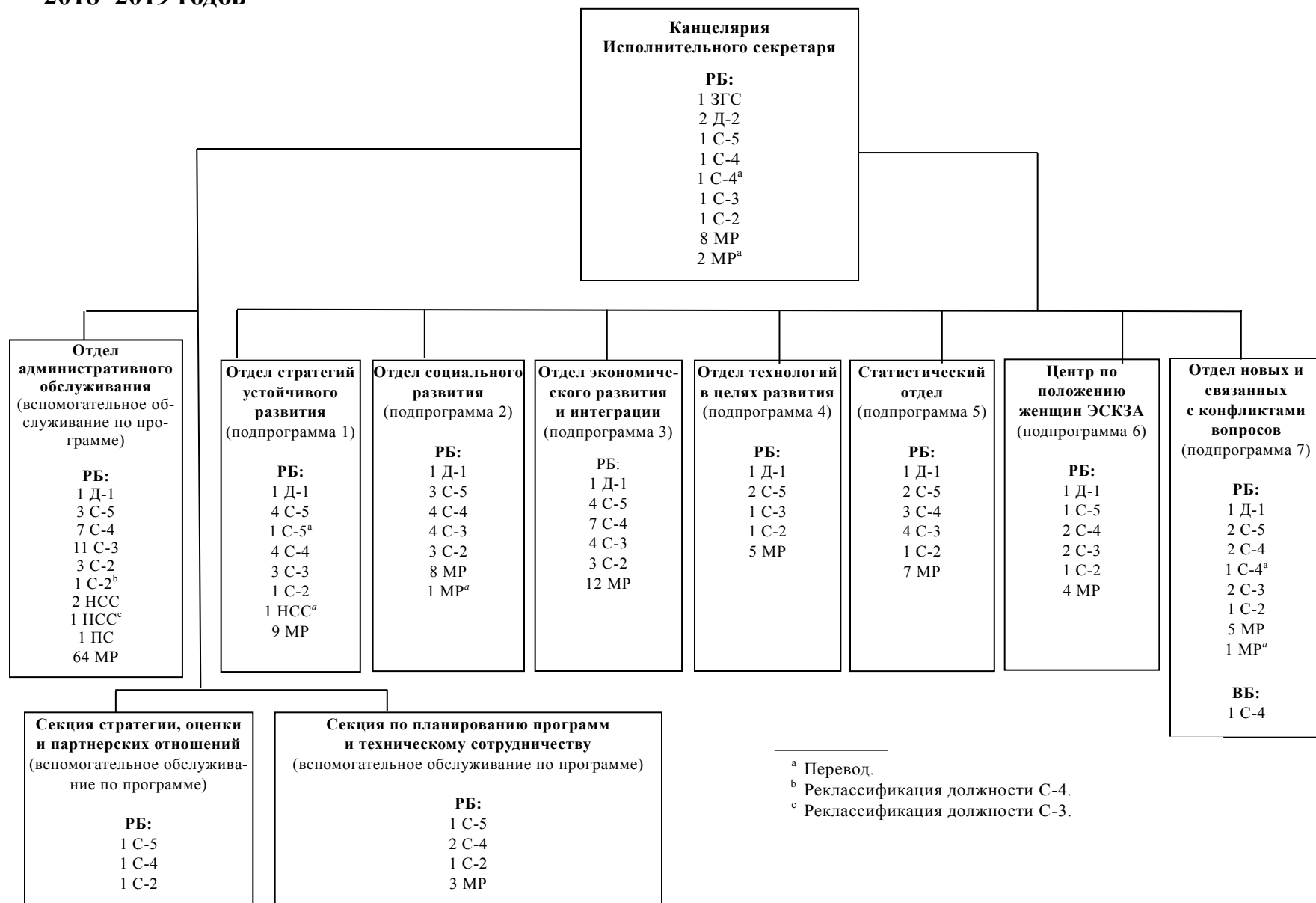
- 22.106 Сумма в размере 27 783 700 долл. США, которая в чистом выражении на 817 200 долл. США меньше ассигнований на 2016–2017 годы, предназначается для финансирования 104 должностей (1 Д-1, 5 С-5, 10 С-4, 11 С-3, 6 С-2, 1 должности категории полевой службы, 3 должности национальных сотрудников категории специалистов и 67 должностей местного разряда) (20 721 500 долл. США) и покрытия не связанных с должностями расходов, в том числе по статьям «Прочие расходы по персоналу», «Консультанты», «Поездки персонала», «Услуги по контрактам», «Общие оперативные расходы», «Представительские расходы», «Принадлежности и материалы» и «Мебель и оборудование» (7 062 200 долл. США), в целях содействия выполнению мандатов, относящихся к данной программе.

22.107 Чистое сокращение на 817 200 долл. США обусловлено:

- a) предлагаемой передачей одной должности специалиста по вопросам общественной информации (С-4) и двух должностей помощников по вопросам общественной информации (местный разряд) из Группы по коммуникации и информации Секции конференционного обслуживания ЭСКЗА в Канцелярию Исполнительного секретаря, компонент «Руководство и управление», с тем чтобы обеспечить более тесную координацию и согласованность между стратегическим руководством ЭСКЗА, осуществляемым Канцелярией Исполнительного секретаря, и информационно-пропагандистской и внешней коммуникационной деятельностью;
- b) предлагаемым упразднением одной должности помощника по электронному оборудованию (местный разряд) и сокращением не связанных с должностями расходов благодаря мерам по повышению эффективности, которые Комиссия планирует принять в 2018–2019 годах;
- c) предлагаемой реклассификацией:
 - i) одной должности специалиста по информационным системам (С-4) в должность класса С-2 ввиду того, что, как ожидается, в условиях продолжающегося перехода от ранее использовавшихся систем и вспомогательных прикладных программ к полномасштабной системе общеорганизационного планирования ресурсов основная деятельность Секции информационно-коммуникационных технологий будет направлена на обслуживание пользовательских прикладных программ (например, беспроводные сети, обслуживание клиентов, iNeed и электронная почта);
 - ii) одной должности специалиста по закупкам (С-3) в должность категории национального сотрудника-специалиста в контексте реорганизации Группы по закупкам в соответствии с прогнозируемыми объемами деятельности и возможного объединения подразделений, занимающихся международными закупками, в результате внедрения системы «Умоджа»;
- d) распределением двухгодичных ассигнований ресурсов на две должности специалиста по административным вопросам и специалиста по управлению основными средствами, которые были учреждены в Отделе административного обслуживания в двухгодичном периоде 2016–2017 годов с 1 января 2016 года в контексте раздела 22 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов, что частично компенсируется сокращением ассигнований в связи с поэтапным упразднением должностей, утвержденным Генеральной Ассамблеей в ее резолюции [70/247](#).

Приложение I

Организационная структура и распределение должностей на двухгодичный период 2018–2019 годов



Приложение II

Сводная информация о мерах, принятых во исполнение соответствующих рекомендаций надзорных органов

*Краткое изложение рекомендаций**Меры, принятые во исполнение рекомендаций*

Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам

Первый доклад о предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов ([A/70/7](#))

Доклад о пересмотренной смете бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов по разделу 22 «Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии» и разделу 33 «Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений» ([A/68/808](#))

Консультативный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее призвать Генерального секретаря активизировать его контакты с принимающей страной в целях нахождения долгосрочного решения вопроса о новом постоянном месте расположения штаб-квартиры ЭСКЗА (пункт 9).

Консультативный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее просить Генерального секретаря сделать все возможное для сокращения сроков осуществления проекта без ущерба для качества строительных работ и безопасности сотрудников (пункт 13).

Управление служб внутреннего надзора

Ревизия отдельных подпрограмм и связанных с ними проектов технического сотрудничества Экономической и социальной комиссии для Западной Азии (доклад 2016/081)

ЭСКЗА следует принять меры по обеспечению заблаговременного планирования своих совещаний, семинаров и учебных курсов, с тем чтобы дать возможность своевременно подготовить окончательные списки участников в целях соблюдения правила о приобретении билетов по меньшей мере за 16 дней до начала поездки (рекомендация 1).

ЭСКЗА следует принять меры по обеспечению участия Секции управления людскими ресурсами в определении размера оплаты услуг консультантов с целью обеспечить соблюдение административной инструкции о консультантах и индивидуальных подрядчиках (рекомендация 2).

Все рекомендации, вынесенные в адрес ЭСКЗА, были выполнены ЭСКЗА (пункты V.78, V.79, V.82, V.84 и V.85).

ЭСКЗА продолжает работать с принимающей страной с целью найти решение вопроса о новом постоянном месте расположения штаб-квартиры, однако успешного решения этого вопроса пока не найдено.

Последний компонент проекта по обеспечению взрывоустойчивости планируется завершить к апрелю 2017 года. Все другие компоненты проекта по обеспечению взрывоустойчивости были завершены.

Отделы заранее планируют совещания, рассылая государствам-членам и другим заинтересованным сторонам приглашения по меньшей мере за два месяца до установленной даты и затем направляя в министерства запросы о подтверждении участия достаточно заблаговременно, чтобы выполнить административные процедуры по организации поездок участников и сотрудников в целях соблюдения правил в отношении поездок.

Секция управления людскими ресурсами продолжает принимать участие в определении размера услуг консультантов и тем самым соблюдает административную инструкцию о консультантах и индивидуальных подрядчиках. В конкретном случае, применительно к проекту II, касающемуся национальной повестки дня в интересах будущего Сирии, заключение контрактов

ЭСКЗА следует изучить опыт осуществления Отделом экономического развития и интеграции двух крупных и сложных проектов в двухгодичном периоде 2014–2015 годов, который следует использовать при определении методики управления будущими проектами аналогичного масштаба и сложности (рекомендация 3).

Ревизия деятельности по внедрению системы «Умоджа» в Экономической и социальной комиссии для Западной Азии (доклад 2015/170)

Объединенная инспекционная группа

Сотрудничество между региональными комиссиями Организации Объединенных Наций ([A/70/677-E/2016/48](#))

Оценка вклада системы развития Организации Объединенных Наций в укрепление национального потенциала статистического анализа и сбора данных для поддержки достижения Целей развития тысячелетия и других международно согласованных целей развития (JIU/REP/2016/5).

с подрядчиками теперь осуществляется не Управлением Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов, а полностью находится в ведении ЭСКЗА. В настоящее время все контракты заключаются ЭСКЗА и находятся в полном соответствии с документом [ST/AI/2013/4](#). Данная рекомендация была выполнена и может быть закрыта.

Оценка проекта, касающегося национальной повестки дня в интересах будущего Сирии, в том числе в части, касающейся накопленного опыта, была завершена. Что касается проекта, касающегося Саудовской Аравии, то в итоговый доклад по проекту включен раздел о передовой практике и накопленном опыте. Оба доклада были направлены в Управление служб внутреннего надзора 13 июля 2016 года. Кроме того, в рамках подпрограммы 3 будет представлен всеобъемлющий доклад, содержащий подробный обзор результатов и опыта, накопленного в ходе осуществления обоих проектов.

Все три рекомендации были выполнены ЭСКЗА.

Генеральный секретарь препроводил членам Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета свои комментарии и комментарии исполнительных секретарей региональных комиссий по докладу Объединенной инспекционной группы, озаглавленному (см. [A/70/677/Add.1-E/2016/48/Add.1](#)).

Особое внимание, уделяемое ЭСКЗА целям в области устойчивого развития, направлено на то, чтобы, в частности, укрепить и повысить согласованность национальных статистических систем в целях оценки прогресса в деле достижения указанных целей в арабском регионе. Кроме того, в целях исполнения содержащихся в докладе рекомендаций ЭСКЗА приняла участие в программе Счета развития Организации Объединенных Наций в рамках проекта по сбору статистических данных и информации. Задача этого проекта заключается в укреплении национальных статистических систем с целью обеспечить решение связанных с данными проблем в контексте Повестки дня устойчивого развития на период до 2030 года. Цель программы состоит в повышении потенциала государств-членов в области сбора данных и получения информации, позволяющей отслеживать прогресс в деле достижения целей в области устойчивого развития.